

**Zeitschrift:** Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin  
**Herausgeber:** Verein Saiten  
**Band:** 23 (2016)  
**Heft:** 257

**Rubrik:** Kalender

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Kalender Juni 2016



Wird unterstützt von  
Schützengarten Bier

Monatsprogramme	
2	Festspiele St.Gallen
4	Werkhaus 45 St.Gallen
	Openear Festival Brunnadern
11	Musikfestwochen Meiringen
	Museen Kulturachse Ostschweiz
58	Museum im Lagerhaus St.Gallen
	Schloss Wartegg Rorschacherberg
	Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell
	Zeughaus Teufen
66	Palace St.Gallen
	Grabenhalle St.Gallen
68	Salzhaus Winterthur
	Kugl St.Gallen
	Kinok St.Gallen
72	Kunstmuseum Thurgau
	Kammgarn Hard
80	Architektur Forum Ostschweiz
	Kunstraum Kreuzlingen
	Kunst Halle St.Gallen
84	Kultur in Dorf Herisau
	Begegnungstag St.Gallen
86	Lokremise St.Gallen
88	Weihern Festival St.Gallen

**West Side Story.** Musical. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr  
**Dreamability by Danini.** Ein Benefizabend der Krebshilfe Liechtenstein. Tak Schaan, 20:09 Uhr

**Kinder**  
**Ferdinand der Stier.** Kinderstück für Erzähler und Solo-Violine. Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Tschechische Erzählstunde.** Mit Hana Huber. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 15 Uhr

**Diverses**  
**Stöck.** Wyys, Stich. Jassturnier im Treppenhaus. Treppenhaus Rorschach, 18 Uhr

**Ausstellung**  
**Fledermäuse.** Besuch der Fledermausschützerin Doris Güttinger. Naturmuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Sts Serpents D'Airain.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 02.

**Konzert**  
**Konzertante Appenzellermusik.** Kleiner Ratsaal Appenzell, 18:30 Uhr

**Freestyle Bar.** Open Mic für Hip Hop Heads. Flon St.Gallen, 19 Uhr  
**Mnozil Brass.** Ein musikkabarettistisches Brasskonzert. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr  
**Dominic Egli's Plurism feat. Feya Faku.** Feya Faku, Donat Fisch, Raffaele Bossard, Dominic Egli. Essce Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Big Band Hard.** Special Act: Rex Richardson. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr  
**Patric Scott.** Scarless Unplugged Tour. Pfalz Keller St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Fat White Family.** Die fieseste englische Gitarrenband. Palace St.Gallen, 21 Uhr

**Nachtleben**  
**DJ Seeräuber Jenny.** Von Swing bis Soul. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Hallenbeiz - PingPong und Sounds von Plattenteller.** Mit Jeyskills. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

**Film**  
**Don't Blink - Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Mustang.** Spielfilm von Deniz Gamze Ergüven. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Petting Zoo.** Layla ist 17, im letzten Schuljahr - und erwartet ein Kind. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Zvizdan.** Spielfilm von Dalibor Matanic mit Tihana Lazovic. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Everybody Wants Some!!** Link-laters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 21 Uhr

**Bühne**  
**40. OpenAir St.Gallen.** Ein Abend mit dem Programm 2016. Oya St.Gallen, 18 Uhr

**Arsen und Spitzenhäubchen.** Komödie von Joseph Otto Kesselring. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Sneak Preview: «Best of Cinevox».** Tanzabend und Spielplanpräsentation. Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr

**111. Splitternacht.** Offene Bühne für Profis & Dilettanten. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Comart.** Tournée 2016. Fabriggli Buchs, 20 Uhr  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Heicho das Musical.** Hollywood im Thurgau. Pentorama Amriswil, 20 Uhr  
**Jan Rutishauser - BurnOut.** Kabarett. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Tanz ist Festival.** Ima Idouzee, Tomás Danielis, Samuel Lefeuve. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

**Literatur**  
**Frühschicht.** Lesung mit Manfred Heinrich. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr  
**Aber sicher mit Musik!** Lesung mit Tanja Kummer. Bibliothek Speicher Trogen, 19:30 Uhr  
**Autor zufrieden, Lektorin noch nicht!** Regula Walser, Lektorin, befragt von Norina Procopan. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr  
**Zora del Buono - Gotthard.** Die perfekte Novelle. Alte Fabrik Rapperswil, 20 Uhr

**Kinder**  
**Albanische Erzählstunde.** Erzählt von Teuta Jashari. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16:30 Uhr

**Diverses**  
**Seniorenmittag.** Gemeinsam essen. Stiftung Vita Tertia Gerbhof und Weiher Gossau, 11:30 Uhr  
**Liebe ist (mehr als) nur ein Wort.** Was ist Liebe? Gemeindefaal Eschen, 19:30 Uhr  
**Wellenreiten.** Spiritueller 5 Rhythmen-Tanz mit Beatrice Fischer. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

**Ausstellung**  
**Kopf frei (hilfflos).** Steven Schoch. Nextex St.Gallen, 19 Uhr

## FR 03.

**Konzert**  
**Band it.** Von Death-Metal bis Blues, diverse Bands. Salzhaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**Blues im Madlen.** Zach Prather & The Tribe, Big Daddy Wilson Trio. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr  
**Aaron Pilsan - Klavier.** Werke von Mozart, Mendelssohn Bartholdy und Chopin. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr  
**Bella serata italiana, parte 2.** Antipasti e musica italiana dal vivo. Rab-Bar Trogen, 20 Uhr  
**Bernecker Mai-Blüten.** La Lupa - Ars Amandi: Die Kunst des Liebens nach Ovid. Kulturforum Berneck, 20 Uhr  
**Cantamos.** Jahreskonzert des sarganserländer Chors. Altes Kino Mels, 20 Uhr  
**Chamber Jazz.** Solopiano mit Julia Siedl aus Wien. Flow - Rock und Pop Center St.Gallen, 20 Uhr  
**Eine tragische Komödie über das Leben.** Mit Angela Pina Ganzoni. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Konzertchor Ostschweiz.** Petite Messe Solennelle. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr

**Bühne**  
**Schlummerland.** Poetisch multimediales Musiktheater. Tak Schaan, 10 Uhr  
**Home sweet home.** Théâtre Traverse Asbl. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 11 Uhr  
**Schlummerland.** Poetisch multimediales Musiktheater. Tak Schaan, 18 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 19:30 Uhr  
**Lenz.** Szenische Reflexion nach Büchner, Celan, Frisch, Arzt, u.a. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Warten auf Godot.** Schauspiel von Samuel Beckett. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**La Lupa - Ars Amandi.** Die Kunst des Liebens nach Ovid. Rathaus Berneck, 20 Uhr  
**Musig uf dä Gass.** Loefen, Frantic, Bit-Tuner, Kugl St.Gallen, 20 Uhr  
**Musig uf dä Gass.** Pre Event / Afternoon Daydreams, Neckless & Black Tears. Flon St.Gallen, 20 Uhr  
**Note Noire 4tett.** Musische zingare. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**The Weps.** Musikalische Reise durch die Filmgeschichte. Casino Herisau, 20 Uhr  
**Fabrikjazzlabor.** Mitmachen und Zuhören! Alte Fabrik Rapperswil, 20:15 Uhr  
**Puchunga.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Back to Blues.** Blueskonzi. Bluesclub Bühler, 20:30 Uhr  
**EPDM (USA).** HipHop aus den USA. Gare de Lion Wil, 20:30 Uhr  
**Milonga mit Live-Musik und Show.** Duo Irma Gross y Rudi Flores. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Spain (US).** Slowcore. Tap/Tab Schaffhausen, 21 Uhr  
**Geneva Jacuzzi, The Space Lady, Dubais.** Night School. Grabenhalle St.Gallen, 21:30 Uhr

**Nachtleben**  
**DJ Prad Beatt - Summer vibes & house.** Oya St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Martin Meier, Guy Joshua & El Tigre Sound.** Das Magazin macht elektronische Clubkultur. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

**Film**  
**Zvizdan.** Spielfilm von Dalibor Matanic mit Tihana Lazovic. Kino Cameo Winterthur, 12:15 Uhr  
**Petting Zoo.** Layla ist 17, im letzten Schuljahr - und erwartet ein Kind. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Wallace and Gromit.** Animationsfilm von Nick Park. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Much Loved.** Vier Frauen arbeiten in Marokko als Prostituierte. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Peter Madsen and CIA play Silent Movies.** Alt Heidelberg The Student Prince of Heidelberg. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr  
**Rams.** Regie Grimur Hákonarson. Kulturcinema Arbon, 20 Uhr  
**Grüsse aus Fukushima.** Regie: Doris Dörrie. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**La memoria del agua.** Matías Bize erzählt, wie ein Augenblick ein Leben verändert. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

**Bühne**  
**Schlummerland.** Poetisch multimediales Musiktheater. Tak Schaan, 10 Uhr  
**Home sweet home.** Théâtre Traverse Asbl. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 11 Uhr  
**Schlummerland.** Poetisch multimediales Musiktheater. Tak Schaan, 18 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 19:30 Uhr  
**Lenz.** Szenische Reflexion nach Büchner, Celan, Frisch, Arzt, u.a. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Warten auf Godot.** Schauspiel von Samuel Beckett. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Frédéric Bolli: Trödelmarkt der Träume.** Vertonte Gedichte von Michael Ende. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr  
**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr  
**Heicho das Musical.** Hollywood im Thurgau. Pentorama Amriswil, 20 Uhr  
**Hutzenlaub und Stäubli - Sister App.** Comedy. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**König Ubu.** Drama von Alfred Jarry. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Tiltanic.** Theatersport. Figuren Theater St.Gallen, 20 Uhr  
**Tmbh - die Show!** Das ist die grosse bunte Improshow. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Bruno Manser - Kunst der Bedürfnislosigkeit.** Statt-Theater. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Alfons - Wiedersehen macht Freunde.** Comedie. Freudenhaus Lustenau, 20:30 Uhr  
**Picaro.** Ein Freilichttheater für Fahrende und Sesshafte. Staatsarchiv des Kantons Thurgau Frauenfeld, 20:30 Uhr

**Literatur**  
**13. Liechtensteiner Literaturtage - Reportagen.** Lesungen, Vorträge, Musik, uvm. Haus Stein Egerta Schaan, 19 Uhr  
**Eröffnungabend mit Amina Abdulkadir.** Die Basler Slam-Poetin will «etwas mehr». Frauenpavillon im Stadtpark St.Gallen, 19 Uhr

**Vortrag**  
**Rico Brunner.** Funktionsstörungen im Energiefeld. Katharinenaal St.Gallen, 19 Uhr

**Kinder**  
**Vertanzt - eine Reise um die Welt.** Kindertanztheater Heidi J.M. Roth. Alte Kaserne Winterthur, 19 Uhr

**Diverses**  
**1. Streetfood Festival St.Gallen.** Hochschulgebäude Hadwig (PHSG) St.Gallen, 11 Uhr  
**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr

**Ausstellung**  
**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Altbau-Führung.** Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 16 Uhr  
**Jill Magid «The Proposal».** Vernissage. Kunsthalle St.Gallen, 18 Uhr

## SA 04.

**Konzert**  
**Moes Anthill.** Multi-instrumentales Spektakel von Pop bis Bluesgrass. Villa Sträuli Winterthur, 11 Uhr  
**Blues im Madlen.** Lori Glori, Guitar Sallye & Tamah uvm. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr  
**Cantamos.** Jahreskonzert des sarganserländer Chors. Altes Kino Mels, 20 Uhr  
**Musig uf dä Gass.** The Rising Lights, Bungle Brothers, Trash Thurgau. Talhof St.Gallen, 20 Uhr

**Schlummerland.** Poetisch multimediales Musiktheater. Tak Schaan, 10 Uhr

**Home sweet home.** Théâtre Traverse Asbl. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 11 Uhr

**Schlummerland.** Poetisch multimediales Musiktheater. Tak Schaan, 18 Uhr

**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 19:30 Uhr

**Lenz.** Szenische Reflexion nach Büchner, Celan, Frisch, Arzt, u.a. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Warten auf Godot.** Schauspiel von Samuel Beckett. Theater Winterthur, 19:30 Uhr

**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Schlummerland.** Poetisch multimediales Musiktheater. Tak Schaan, 10 Uhr



## Petite Messe solennelle von Rossini

Das wunderbare Alterswerk für Chor und vier Solisten wird nur vom Klavier und dem Harmonium begleitet. Die Konzentration auf die Singstimmen gibt dem Werk seine ganz spezielle Note. Rossini hat später eine Orchesterfassung geschrieben, die aber gemäss seinem Vermächtnis erst nach seinem Tod aufgeführt werden durfte. Der Konzertchor Ostschweiz singt unter der Leitung von Roman Walker, zusammen mit Letizia Scherrer (Sopran), Bettina Weder (Alt), Simon Witzig (Tenor) und Bernhard Bichler (Bass).  
**Fr., 3. Juni, 20 Uhr, Ziegelhütte Appenzell. Sa., 4. Juni, 20 Uhr, Kirche St. Laurenzen St. Gallen. So., 5. Juni, 19 Uhr, Kath. Kirche St. Martin Arbon.**  
 konzertchorostschweiz.ch



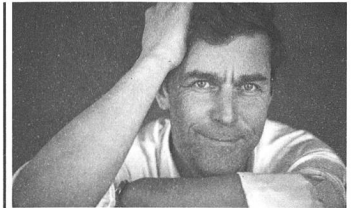
## Some ideas for better cities

Die Architekten vom Raumlabor Berlin brechen eine Lanze für eine sinnvolle Entwicklung in der Architektur. Sie werde in Zukunft nicht nur im Bereich der Energieeffizienz, sondern im Sinne der Verbesserung des gesamten Lebensumfelds durch Umbau und Umprogrammierung ihre gesellschaftliche Relevanz weiterentwickeln. Architekten müssen sich gemeinsam mit Vertretern anderer Professionen politisch engagieren, dafür kämpfen, dass die Raumproduktion nicht von rein ökonomischen Verwertungsstrategien dominiert wird.  
**Montag, 6. Juni, 19.30 Uhr Architektur Forum Ostschweiz.**  
 a-f-o.ch



## Magie aus Flamenco, Latin und Jazz

«Philip Vitali» ist ein Kind der Strasse – aber auch der schlechte Bandname der drei Musiker Leonardo Trincabelli (Hang), Gora Casado (Gitarre) und Pepe Arias (Cello). Sie waren alle drei Strassenmusiker in Barcelona, als sie spontan aufeinander trafen, gemeinsam spielten und am Schluss pro Musiker mehr in der Kasse hatten, als jeder einzelne gehabt hätte. Gitarre, Hang und Cello fliessen zusammen und kreieren eine magische Atmosphäre. Die Musik lebt von Einflüssen aus Flamenco, Latin, Jazz und Klassik.  
**Montag, 6. Juni, 20 Uhr, Weinlokal 1733 St. Gallen.**  
 gambrinus.ch



## Sich im Leben verlieren mit Peter Stamm

Peter Stamm war schon immer ein Spezialist für Figuren, die verloren im Leben stehen. Im neuen Roman «Weit über das Land» verliert sich einer selbst: Thomas steht eines Abends vom Tisch auf und geht weg, lässt Frau und Kinder, Haus und Job zurück. Mit voller Absicht, aber ohne Ziel und Plan. Fortan wandert er über Land. Stamm interessiert dieser Moment, der ein Leben in Frage stellt. Und er entwickelt daraus eine Geschichte, die er in der Schwebelage hält und dann zu einem überraschenden Ende bringt.  
**Dienstag, 7. Juni, 19.30 Uhr, Raum für Literatur, Hauptpost, St. Gallen**  
 www.gdsl.ch

**Musig uf dä Gass.** Amélie Junes, Delirious Mob Crex, Dachs, uvm. Marktgasse St. Gallen, 20 Uhr  
**Musig uf dä Gass.** Rome, Lou Ees, Tonzeichner. Oya St. Gallen, 20 Uhr  
**Rossini – Petite Messe solennelle.** Mit dem Konzertchor Ostschweiz. Laurenzenkirche St. Gallen, 20 Uhr  
**The Weeps.** Musikalische Reise durch die Filmgeschichte. Buchensaal Speicher, 20 Uhr  
**Frank Powers – Openair-Konzert.** «Laisser Faire». Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr  
**Nina Attal – Wha.** Blues Sounds. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr  
**Peter Licht.** Work in Progress, Konzert & Lesung | Deutschland. Freudenhaus Lustenau, 20:30 Uhr  
**Musig uf dä Gass.** Parrot to the Moon, St. Kitts Royal Orchestra, Catalyst. Palace St. Gallen, 20:45 Uhr  
**The Dues & Restock.** Rock & Rorschach. Treppenhaus Rorschach, 21 Uhr  
**Musig uf dä Gass.** Kaufmann, The Flamerians, Europa: Neue Leichtigkeit. Grabenhalle St. Gallen, 21:30 Uhr  
**Saison-Abschlussparty.** Mit der Funk- and Soulband Löfönk. Theater Winterthur, 21:45 Uhr

### Nachtleben

**Café Tango.** Un sueño bailando. Kaffeehaus St. Gallen, 16 Uhr  
**kulturell9055.** Schlager und Hüttengaudi. Landgasthof Sternens Bühler, 19 Uhr  
**Bravo Hits Party.** Mit dem Popp the Trash Soundsystem. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Das Lotterleben der Nachtigall.** Diverse Acts. TapTab Schaffhausen, 20 Uhr

**Electronic Music Review – DJ FineStyle, Ryck & Cronic.** Drum'n'Bass & Jungle. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Tanzfrei.** Freies Tanzen in der Lokremise. Lokremise St. Gallen, 20 Uhr  
**Schwoof.ch.** Lagerhaus St. Gallen, 21 Uhr  
**Tour de France.** Französische Disco. K9 Konstanz, 21 Uhr

### Film

**Une histoire de fou.** Drama um den Attentäter Aram und sein zufälliges Opfer. Kinok St. Gallen, 14:45 Uhr  
**Ein Mann namens Ove.** Regie: Hannes Holm. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St. Gallen, 17:15 Uhr  
**The Man Who Wasn't There.** Spielfilm von Ethan und Joel Coen. Kino Cameo Winterthur, 18:10 Uhr  
**Everybody Wants Some!!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St. Gallen, 19:15 Uhr  
**Son of Saul.** Regie: Laszlo Nemes. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Sonita.** Dokumentarfilm von Rokhsareh Ghaemmagham. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Much Loved.** Vier Frauen arbeiten in Marokko als Prostituierte. Kinok St. Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Macht-Terzett.** Kunstintervention im öffentlichen Raum. Marktstätte Konstanz, 10 Uhr  
**Don Camillo & Peppone.** Musical von Michael Kunze und Dario Farina. Theater St. Gallen, 14:30 Uhr und 19:30 Uhr

### Literatur

**13. Liechtensteiner Literaturtage – Reportagen.** Lesungen, Vorträge, Musik, uvm. Haus Stein Egerta Schaan, 09:30 Uhr

**Warten auf Godot.** Schauspiel von Samuel Beckett. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Daniel Ziegler – Bassmist.** Was macht den ultimativen Hit aus? Kellerbühne St. Gallen, 20 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Heicho das Musical.** Hollywood im Thurgau. Pentorama Amriswil, 20 Uhr  
**Home sweet home.** Théâtre Traverse Asbl. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr  
**Hutzenlaub und Stäubli – Sister App.** Comedy. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Tiltanic.** Theatersport. Figuren Theater St. Gallen, 20 Uhr  
**Einen Moment bitte!** Slapstick-Theater mit Thomas Beck und Nicolas Biedermann. Tak Schaan, 20:09 Uhr  
**Bouvard und Pécuchet.** Schelmenroman von Gustave Flaubert. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Bruno Manser – Kunst der Bedürfnislosigkeit.** Stadt-Theater. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Picaro.** Ein Freilichttheater für Fahrende und Sesshafte. Staatsarchiv des Kantons Thurgau Frauenfeld, 20:30 Uhr  
**Tanz ist Festival.** Ima Iduozee, Tomás Danielis, Samuel Lefeuve. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Kinder

**Italienische Erzählstunde.** Erzählt von Rossella Ill und Gabriella Macri Mitruccio. Stadtbibliothek Katharinen St. Gallen, 10:15 Uhr  
**Vertantz – eine Reise um die Welt.** Kindertanztheater Heidi J.M. Roth. Alte Kaserne Winterthur, 14 und 19 Uhr

### Diverses

**40 Jahre Jubiläum.** Mit Führung und Festrede. Btobeck Lehmann Lanterwil, 17 Uhr

### Ausstellung

**Ein Viertel, eine halbe und eine ganze Stadt.** Film, Gespräche und Stadtrundgänge. Jüdisches Museum Hohenems, 09 Uhr  
**Objets de rêve – visuelle Poesie.** Vernissage. Kornhaus Museum Rorschach, 11 Uhr  
**Fledermäuse.** Frühlingsexkursion Obstgarten Waldkirch. Naturmuseum St. Gallen, 15 Uhr  
**Christian Gonzenbach – Making Things.** Vernissage. Kunsthalle Arbon, 17 Uhr  
**Stephan Schmitz.** Vernissage. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 17 Uhr  
**Gertrud Genhard – Zweihochdrei.** Vernissage. Kunsthalle Wil, 18 Uhr

## SO 05.

### Konzert

**Frühschoppenkonzert.** Mit Slunika. Freihof Brauerei & Hofstube Gossau, 10 Uhr  
**Blues im Madlen – Gospel Matinee.** Lori Glori – Gospel-Matinee. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 11 Uhr  
**Xylorimba & Battitutto.** Junge Malletspieler aus dem Toggenburg. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 11 Uhr

**Appenzellermusik.** Hotel Bären Gonten, 12 Uhr  
**MSS Musikschule Sarganserland: Ensemble-Konzert.** Junge Nachwuchsmusiker/innen und Talentschüler/innen. Altes Bad Pfäfers Bad Ragaz, 14:15 Uhr  
**Pick Nick Jazz.** Jazz Ensemble JIST verjazzt Avantgarde. Pavillon im Jakob-Züllig-Park Arbon, 15 Uhr  
**Sonntags um 5.** Concorda Quartett. Tonhalle St. Gallen, 17 Uhr  
**Lissie (USA) & The Travelling Band (UK).** Pop Folk Singer-Songwriter. Salzhaus Winterthur, 19 Uhr  
**Rossini – Petite Messe solennelle.** Mit dem Konzertchor Ostschweiz. Kirche St. Martin Arbon, 19 Uhr  
**Karasin – «In Your Wild Garden».** Karolina Trybala (voc, perc), Silvio Schneider (g). Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Dirty Fences, Sheer Mag.** Garage, Punk. TapTab Schaffhausen, 20 Uhr

### Film

**Wallace and Gromit.** Animationsfilm von Nick Park. Kino Cameo Winterthur, 11 Uhr  
**Don't Blink – Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St. Gallen, 11:15 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St. Gallen, 13 Uhr  
**Angry Bird.** Regie: Clay Kaytis, Fergal Reilly. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Homo Faber.** Volker Schlöndorffs Max-Frisch-Verfilmung mit Julie Delpy. Kinok St. Gallen, 15 Uhr  
**La memoria del agua.** Matias Bize erzählt, wie ein Augenblick ein Leben verändert. Kinok St. Gallen, 17:30 Uhr  
**The Man Who Knew Infinity.** Regie: Matt Brown. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr



## Tanz in neuen Dimensionen

Die Tanztheaterproduktion CREATURE von Vanessa Cook verbindet Tanz und Sprache in der Luft sowie auf dem Boden zu atemberaubenden und hypnotisierenden Bildern – immer in der Schwebe zwischen Wahrnehmung und Sinnestäuschung. Die Darsteller sind durch Seile miteinander verbunden, schwingen in der Luft, schweben und fallen. Dabei zeigen sie die Balance zwischen Fliegen, Balancieren, Stürzen, Erfolg und Misserfolg. CREATURE ist ein ungewöhnliches Erlebnis im freien Fall für Darsteller und das Publikum.

**Dienstag, 7. Juni, 20 Uhr,**  
Lokremise St.Gallen.  
creature-dance.com

### Everybody Wants Some!!

Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

### Bühne

**Jakob und Heinrich Senn – Ein Zeitbild aus dem 19. Jahrhundert.** Erzähltheater mit Matthias Peter. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Don Camillo & Peppone.** Musical von Michael Kunze und Dario Farina. Theater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Home sweet home.** Théâtre Traverse Asbl. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 18 Uhr  
**Dead or Alive Poetry Slam.** Kampf der Worte: Alt gegen Neu – Klassik gegen Moderne. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Ich bin... Punk? – in vier Kapiteln.** Präsentiert von der Rotes Velo Tanzkompanie. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**König Ubu.** Zum letzten Mal. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

### Literatur

**13. Liechtensteiner Literaturtage – Reportagen.** Lesungen, Vorträge, Musik, uvm. Haus Stein Egerta Schaan, 11 Uhr

### Kinder

**Briefe vom Maulwurf an den Hasen.** Gastspiel. Spiegelhalle Konstanz, 15 und 17 Uhr

### Diverses

**40 Jahre Jubiläum.** Mit Führung und Festrede. Biobeck Lehmann Lanterswil, 09 Uhr  
**Internationaler Umwelttag 2016.** Anlässlich der aktuellen Ausstellung. Forum Würth Rorschach, 10 Uhr  
**kulturell9055.** Familien und Talentsontag. Landgasthof Sternen Bühler, 10 Uhr

### Ausstellung

**Dauerausstellung und Jüdisches Viertel.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**Gerwald Rockenschau – Blueberry Fields (Orphaned Selec & I).** Offenes Kunstudio. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 10 Uhr  
**Catharina Sturzenegger – Pazifistin? Feministin?** Henry-Dunant-Museum Heiden, 10:30 Uhr  
**Welten sammeln – Entdeckungstour durch die völkerkundliche Sammlung.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 10:30 Uhr  
**Heilige, Wunder und Visionen – Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Führung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 11 Uhr  
**Doppelausstellung.** Gedankenaustausch mit der Künstlerin. Oxyd Kunsträume Winterthur, 11:30 Uhr  
**Übrig – Ein Blick in die Bestände.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 11:30 Uhr  
**Carl August Liner – Arbeit.** Kunstmuseum Appenzell, 14 Uhr  
**Jürg Hassler – Ausstellungsreihe im Sitterwerk.** Führung. Sitterwerk St.Gallen, 16 Uhr

## MO 06.

### Konzert

**Offenes Singen.** Mit dem Kontaktchor. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19 Uhr  
**Just Wood Jam Session.** Akustic-Session für Musiker und Sänger. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Philip Vitali.** Magische Klänge aus Flamenco, Latin, Jazz und Klassik. Weinlokal 1735 St.Gallen, 20 Uhr  
**Captain Chaos (USA) & Gerd Dembowski (D).** Entwaffnend und echt. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

### Film

**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Petting Zoo.** Layla ist 17, im letzten Schuljahr – und erwartet ein Kind. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The Man Who Wasn't There.** Spielfilm von Ethan und Joel Coen. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Une histoire de fou.** Drama um den Attentäter Aram und sein zufälliges Opfer. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

### Bühne

**Picaro.** Ein Freilichttheater für Fahrende und Sesshafte. Markthalle Toggenburg Wattwil, 20:30 Uhr

### Literatur

**Dichtungsring #108.** Kerzenschein und Absinth vorhanden. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

### Vortrag

**Im Wandel – raumlaborberlin – some ideas for better cities.** Mit Jan Liesegang, Architekt, Berlin. Architektur Forum Ostschweiz St.Gallen, 19:30 Uhr

### Diverses

**IQB Schulung eduQua: Selbstevaluation als Führungsinstrument.** FHS St.Gallen, 17:30 Uhr

## DI 07.

### Konzert

**Young People On Stage.** Balkan- & Zigeunermusik mit GeigenschülerInnen. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Live-Musik im Freihof.** First Tuesday Music. Freihof Brauerei & Hofstube Gossau, 20 Uhr

### Nachtleben

**Am Khamsaa.** Platten im Akkord. Krafffeld Winterthur, 20 Uhr

### Film

**Much Loved.** Vier Frauen arbeiten in Marokko als Prostituierte. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Trois couleurs: blanc.** Krzysztof Kieslowskis pechschwarze Komödie mit Julie Delpy. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Einsamer Kampf gegen blutige Geschäfte.** Polikino. Vaudeville Lindau, 20 Uhr  
**Panique au village.** Animationsfilm von Stéphane Aubier. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Room.** Regie: Leonard Abrahamson. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Everybody Wants Some!!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

### Bühne

**Don Camillo & Peppone.** Musical von Michael Kunze und Dario Farina. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Creature.** Tanz in neuen Dimensionen. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr  
**Klaus Kohler – Vorgespielte Höhepunkte.** Klavierkabarett. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 20 Uhr  
**Sleeping Heroines.** Präsentiert von Sandstö Production. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Vanessa Cook Dance.** Creature Tanztheaterstück. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

**Tanz ist Festival.** Shake the Dust. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Literatur

**Sich im Leben verlieren.** Peter Stamm mit neuem Roman. Raum für Literatur St.Gallen, 19:30 Uhr

### Kinder

**Französische Erzählstunde.** Erzählt von Elodie Tassin. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

### Diverses

**Mittagsmeditation.** Sitzen in der Stille. Offene Kirche St.Gallen, 12 Uhr  
**Weiterbildungszentrum WBZ-FHS Informationsanlass.** Wir präsentieren unsere Weiterbildungsmaster. FHS St.Gallen, 17 Uhr  
**Aussatz und Pest bei unseren Vorfahren.** Stadtwanderung mit Walter Frei und Charlie Wenk. Vadian-Denkmal St.Gallen, 18 Uhr  
**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 18 Uhr  
**Stadtrundgang: Jugendliche im öffentlichen Raum.** Stadt St.Gallen St.Gallen, 19:30 Uhr

### Ausstellung

**Kopf frei (hilflos).** Nachmittagsvorstellung. Nexte St.Gallen, 15 Uhr  
**Hedi Zuber und ihre Freunde.** Führung. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 18 Uhr  
**Jill Magid «The Proposal».** Führung. Kunsthalle St.Gallen, 18 Uhr  
**Simon Starling.** Führung. Kunstzone Lokremise St.Gallen, 18:30 Uhr

## MI 08.

### Konzert

**Höre mit dem Herzen.** Ensemble Padma. Laurenzenkirche St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Dame.** Support: Appletree. Kula Konstanz, 19:30 Uhr  
**Appenzeller Abend mit dem Trachtenchor Heiden.** Linde Heiden, 20 Uhr  
**Appenzeller Musik.** Hof Weissbad, 20 Uhr  
**Ghost Town Trio feat. Marena Whitecher.** Marena Whitecher, Urs Vögeli, Claude Meier, Lukas Mantel. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr

### Nachtleben

**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

### Film

**Petting Zoo.** Layla ist 17, im letzten Schuljahr – und erwartet ein Kind Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**La memoria del agua.** Matias Bize erzählt, wie ein Augenblick ein Leben verändert. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**Everybody Wants Some!!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**Arsen und Spitzenhäubchen.** Komödie von Joseph Otto Kesselring. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Beat Schlatter, Andrea Zogg – Polizeiruf 117.** Komödie. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Daniel Ziegler – Bassmist.** Was macht den ultimativen Hit aus? Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Sleeping Heroines.** Präsentiert von Sandstö Production. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Tanz ist Festival.** Faizal Ddamba Mostrixx – Echoes. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Literatur

**Verborgene Schätze der Antike.** Viele kennen den Wunsch nach einer Zeitreise. Tak Schaan, 20 Uhr

### Kinder

**Zauberlaterne.** Filmclub. Alte Kaserne Winterthur, 14 Uhr  
**Geschichtenzeit.** Geschichten erleben mit Monika Enderli. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 14:15 und 15 Uhr  
**Zauberlaterne.** Filmclub. Alte Kaserne Winterthur, 16 Uhr

### Diverses

**Einstimmen-ansimmen.** Andreaszentrum Gossau, 19 Uhr

### Ausstellung

**Fledermäuse.** Bioakustik – Mittagstreff mit Silvio Hoch. Naturmuseum St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Heilige, Wunder und Visionen – Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Themenführung mit Natalie Prader. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Ontogénie Pataphysique.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 09.

### Konzert

**Legendäre Filmmits.** Greatest Hits from the Movies. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Oberwald Kultur.** Salonmusik – Von heiter bis wehmütig. Oberwald – Kurhotel & Privatklinik St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Gabriela Krapf & Horns.** The Great Unknown. Villa Sträuli Winterthur, 20 Uhr  
**RPlaz.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Jazz Jam Session.** Mit dem François Lana Trio – «Objectif Lune». K9 Konstanz, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**HipHop ist scheisse.** Def Doming. Krafffeld Winterthur, 20 Uhr  
**Hallenbeiz – PingPong und Sounds vom Plattenteller.** Mit DJ aus Berlin & DJ Waver. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

### Film

**2 Days in New York.** Familiärer Härtestest im Big Apple von und mit Julie Delpy. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**La memoria del agua.** Spielfilm von Matias Bize mit Elena Anaya. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Nous trois ou rien.** Leichtfüssige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Mustang.** Spielfilm von Deniz Gamze Ergüven. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**The Assassin.** Beste Regie Cannes 2015: Kino von hypnotischer Schönheit. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

### Bühne

**Dodos Erkenntnis.** Theatergruppe der Mittelschule Oberau. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19 Uhr  
**Tanz ist Festival.** Faizal Ddamba Mostrixx – Inside the Music. Spielboden Dornbirn, 19 Uhr

# Fat

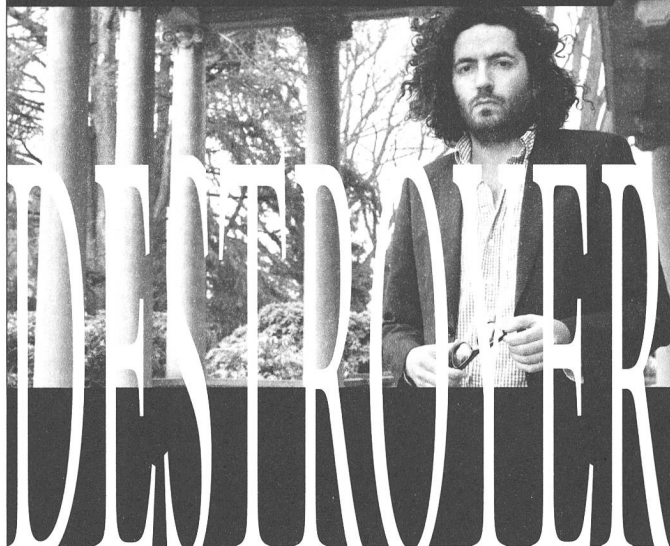
# White



Family  
(UK)

**Do. 2.6.**  
Die schäbigste Band  
Englands  
Elias Augenwasser<sup>(CH)</sup>

**Sa. 11.6.**  
Saisonschluss- und Nachholkonzert  
Ryley Walker (USA)



Palace St. Gallen  
palace.sg

Alle Spiele ab dem 1.2. Juni!  
Grill im Garten, Tippspiel!  
Grosse Leinwand!

12.6.-10.7.  
Fussball EM Frankreich

**Do. 02.**  
HALLENBEIZ  
Open: 20.30 Uhr bis 01.00 Uhr

**Fr. 03.** BRUCHTEIL präsentiert  
GENEVA JACUZZI (USA)  
THE SPACE LADY (USA)  
DUBAIS (USA)  
Beginn: 21.30 Uhr  
Open: 21.00 Uhr bis 03.00 Uhr

**Sa. 04.**  
MUSIG UF  
DE GASS  
KAUFMANN  
THE FLAMERIANS  
EUROPA: NEUE  
LEICHTIGKEIT  
Open: 20.00 Uhr  
bis 03.00 Uhr

**So. 05.**  
Rotes Velo Tanzkompanie  
ICH BIN... PUNK?  
- in vier Kapiteln  
Open: 19.30 Uhr

**Mo. 06.**  
DICHTUNGSRING  
Open: 20.00 Uhr bis 23.00 Uhr

**Do. 09.**  
HALLENBEIZ  
Open: 20.30 Uhr bis 01.00 Uhr

**Sa. 11.**  
Deep-House-Party  
SCHWARZMATT  
meets E - WERK  
Open: 22.00 Uhr bis 05.00 Uhr

**Do. 16.**  
BRUCHTEIL präsentiert  
B-SIDES MEETS GRABENHALLE  
GINGER AND THE GHOST<sup>(AUS)</sup>  
SAMBA DE LA MUERTE<sup>(FRA)</sup>  
Open: 20.30 Uhr bis 00.00 Uhr

**Fr. 17.**  
SPH BANDCONTEST  
- REGIONAL FINALE  
DEAD MANS DUST (Metal/Metalcore/Core)  
DELATION (Indie/Rock/Pop)  
ELYRIA (Prog Metal)  
SMOG (Doom-Grind)  
Beginn: 19.00 Uhr  
Open: 18.30 Uhr bis 01.00 Uhr

**Di. 21. + Mi. 22.**  
**+ Do. 23.**  
Tanzschule Marcelos Move  
Dance School St. Gallen präsentiert  
THIS IS LOVE  
Beginn: 19.30 Uhr  
Open: 19.00 Uhr bis 22.00 Uhr

**Sa. 25.**  
PARKPLATZFEST  
Clown-Comedy und Unterhaltung mit  
HEIKO LINGEMANN sowie weitere  
Attraktionen für die kleinen Gäste.  
Konzerte und Party mit:  
BAUMEISTER  
LORD KESSELI / HANS CASABLANCA  
MARY OCHER & YOUR GOVERNMENT  
TROPICAL SOUND SYSTEM  
DJ DIE LÜCKE  
und andere...  
Open: 15.00 Uhr bis 03.00 Uhr

**Di. 07. + Mi. 08.**  
Sandsto Production  
präsentiert das Tanzstück  
SLEEPING HEROINES  
Beginn: 20.00 Uhr  
Open: 19.30 Uhr bis 21.30 Uhr

**Fr. 10.**  
wegen kurzfristiger Abgesage...  
schaut am besten im Nütz!  
grabenhalle.ch

**So. 12.**  
Rotes Velo Tanzkompanie  
ICH BIN... PUNK?  
- in vier Kapiteln  
Beginn: 20.00 Uhr  
Open: 19.30 Uhr bis 22.30 Uhr

**Sa. 18.**  
infos auf grabenhalle.ch

**So. 19.**  
HOUSE OF PAIN präsentiert  
BLOODY MESS  
Tanztheaterproduktion  
Beginn: 20.00 Uhr  
Open: 19.30 Uhr bis 22.00 Uhr

**Mi. 29.**  
Spielfreunde  
JOULANGERIE  
Open: 20.00 Uhr bis 00.00 Uhr

**grabenhalle.ch**  
und dann ab in die Sommer-  
pause bis Ende August...



## Musiksommer im Kronenbühl Rehetobel

Unter dem Titel «3 x Musik, Kaffee und Weitsicht» präsentiert der engagierte, kleine Kultur-Ort Kronenbühl in Rehetobel seinen ersten Musiksommer. An drei Samstagmorgen im Juni und im August spielen vormittags total 25 Musiker und Musikerinnen in Neuformationen, alt Bewährtem und ganz jungen Ensembles zwischen Folk, Jazz, Pop und Klassik auf. Zum Auftakt am 11. Juni findet von 9 bis 14 Uhr ein Koffermarkt mit Selbstgemachtem, Eigen- artigem, Schrägem und Pizzas aus dem rollenden Ofen statt. **Samstag, 11., 18. und 25. Juni, jeweils von 9 bis 13 Uhr, Kronenbühl Rehetobel.** kronenbuehl.ch



## Interkultureller Begegnungstag

Am 13. interkulturellen Begegnungstag setzen gemeinnützige Organisationen und Migrant\*innenvereine ein Zeichen für die kulturelle Vielfalt und gegen Ausgrenzung. Mit dabei sind St.Galler Vereine, gemeinnützige Organisationen und Migrant\*innenvereine. Speisen aus aller Welt, der Weltmarkt und die Konzertbühne bieten eine gute Gelegenheit, die vielen Bereicherungen kennenzulernen. Als Hauptact spielt «The Rich Man's Kitchen Orchestra» eine Mischung aus Calypso, Ska und New Orleans. **Samstag, 11. Juni, ab 10 Uhr, Waaghaus St.Gallen.** begegnungstag.ch



## Appell für eine offene Gesellschaft

Die drei Spray-Künstler Stefan Tschirren, Manu Muttner und Dominic Amstad setzen das Projekt «Wettoffen» mit einem Graffiti an der Fassade der Offenen Kirche um. Entstehen wird ein überdimensionales Gesicht, das viele kleine Gesichter aus aller Welt enthält. An der Vernissage wird das Graffiti offiziell der Öffentlichkeit präsentiert. Teil der Vernissage ist eine Tanz-Performance zum Thema «Grenzen» der ANDANZA Kompanie unter Leitung von Sebastian Gibas. Der Abend klingt aus mit Apéro und Jazz. **Samstag, 11. Juni, 20 Uhr, Offene Kirche St.Gallen.** wirkraumkirche.ch

**Ein Volksfeind.** Stück von Henrik Ibsen. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

**Beat Schlatte, Andrea Zogg – Polizeiruf 117.** Komödie. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

**Daniel Ziegler – Bassmist.** Was macht den ultimativen Hit aus? Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr

**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

**Cancelled.** Comart Tournée 2016. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

**Ergötzliches.** Neunzig Minuten Unterhaltung pur. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Picaro.** Ein Freilichttheater für Fahrende und Sesshafte. Klostergarten Appenzell, 20:30 Uhr

### Vortrag

**Open Forum – Flüchtlinge in der Schweiz.** Chancen & Grenzen für unsere Gesellschaft. Lokremise St.Gallen, 19 Uhr

### Ausstellung

**Baumeister Biber: Rückkehr mit Nebengeräuschen – 50 Jahre Biber im Thurgau.** Vernissage. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 18:30 Uhr

**Kopf frei (hilflos).** Olaf Bach: Automatismen im Geld – Mechanismen. Nextex St.Gallen, 19 Uhr

## FR 10.

### Konzert

**Legendäre Filmhits.** Greatest Hits from the Movies. Tonhalle St.Gallen, 10 Uhr

**Startrampe: Rockamweier.** Weierwiese Wil, 18:15 Uhr

**Bassic Vibes – Jazz & Mehr.** Erich Fischer (Vibraphon) und Thomas Lähns (Kontrabass). Kaffeehaus St.Gallen, 20:09 Uhr

**Michael Vitali Trio feat. Martin Medimorec.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr

**Drosostalides.** Griechische Musik. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr

**Bock uf Rap Tour.** Rones, YT, Chris Bluemooon, Elkista. Flon St.Gallen, 21 Uhr

**Nachtzug.** Octango: Tango und Tango Nuevo. Lokremise St.Gallen, 21 Uhr

**E-Werk meets Mukkenbude.** MBP, Herr Vogel, Berger & Nick, Klang-Former. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

### Nachtleben

**DJs Nasjo & Engineer.** Jungle Cafe, Drum'n'Bass. TapTab Schaffhausen, 20 Uhr

**DJ Luty.** Soul, R'n'R, Funk, Groovy Funk und Finest Soul. Oya St.Gallen, 20:30 Uhr

**La Fête.** Partyreihe. Treppenhaus Rorschach, 21 Uhr

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

**Tanznacht 40 Rapperswil.** Für alle ab 40 Jahren, mit Disco-Hits von alt bis neu. Flair Cocktail Lounge Rapperswil, 21 Uhr

**Rap History: 1983.** Bobby Peru, Paul Neumann & That Fucking Sara. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

### Film

**La memoria del agua.** Spielfilm von Matías Bize mit Elena Anaya. Kino Cameo Winterthur, 12:15 Uhr

**Broken Flowers.** Jim Jarmuschs melancholische Romanze mit Bill Murray. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr

**The Hudsucker Proxy.** Spielfilm von Ethan und Joel Cohen. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr

**Nous trois ou rien.** Leichtfüßige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

**Valley of Love.** Regie: Guillaume Nicloux. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**Une histoire de fou.** Drama um den Attentäter Aram und sein zufälliges Opfer. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Dîner Spectacle 16 – Kochkunst & Artistik.** Kreuzbleiche St.Gallen, 18 Uhr

**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 19:30 Uhr

**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

**Lenz.** Szenische Reflexion nach Büchner. Celan, Frisch, Arzt, u.a. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Kloster zu verschenken.** Kloster St.Gallen, 20 Uhr

**Lesegesellschaft Teufen – Alex Porter.** Zauberer, Performer, Theatermacher. Rotes Schulhaus Niederteufen, 20 Uhr

**Martin O.** Stimmenkünstler. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

**Notenlos.** Gesang & Entertainment. K9 Konstanz, 20 Uhr

**Water Games.** Ibsen interpretiert durch simabwische Künstler. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

**Ergötzliches.** Neunzig Minuten Unterhaltung pur. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Picaro.** Ein Freilichttheater für Fahrende und Sesshafte. Kinderdorf Pestalozzi Trogen, 20:30 Uhr

**Tanz ist Festival.** Dance Screen Berlin. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Literatur

**Ilias.** Lesung von Raoul Schrott. Tak Schaan, 20:09 Uhr

**Erika Kronabitter, Eva Schmidt & Jürgen Thomas Ernst.** Neue Werke. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr

### Vortrag

**Besuch.** Rudolf Lutz, Musiker. Kulturcinema Arbon, 20 Uhr

### Diverses

**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr

### Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr

**Altbau-Führung.** Kunstthalle Ziegelhütte Appenzell, 16 Uhr

**Rabart.** Licht- und Schrottschattenobjekte von Hannes vo Wald. Rab-Bar Trogen, 18 Uhr

## SA 11.

### Konzert

**Musica mediterranea.** Kronenbühl Rehetobel, 09 Uhr

**Duo Buyalsky und Visky.** Werke von Schumann und Manuel de Falla. Villa Sträuli Winterthur, 11 Uhr

**Colors Summerfest.** Good HipHop Music. TapTab Schaffhausen, 20 Uhr

**Concert Nigt Flon.** Noo, Funkmaschine & Blue Beat. Flon St.Gallen, 20 Uhr

**Zanthropia EX / Larceny / Red Eyes / Taste of Chaos.** Death-Thrash Metal. Schlachthaus Kulturcafé Dornbirn, 20 Uhr

**Sky Kisses Earth.** Die wilden Virtuosen am Piano. Behind the Bush Lichtensteig, 20:30 Uhr

**Destroyer.** Mit Gitarrist und Sänger Ryley Walker. Palace St.Gallen, 22 Uhr

### Nachtleben

**Sputnik.** Space Age Soul Beat Shakedown from Outer Space. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Die K9-Disco!** Die Kult-Disco ab 30 Jahren. K9 Konstanz, 21 Uhr

**Schwarzmatz meets E-Werk.** Eine unvergessliche musikalische Nacht. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

**Adam Port @ Club der Traumtänzer.** Deephouse, Techno. Kugl St.Gallen, 23 Uhr

### Film

**Everybody Wants Some!!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» The Guar Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr

**Don't Blink – Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr

**Barton Fink.** Spielfilm von Ethan und Joel Cohen. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr

**The Assassin.** Beste Regie Cannes 2015: Kino von hypnotischer Schönheit. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

**Ein Hologramm für den König.** Regie: Tom Tykwer. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**La memoria del agua.** Spielfilm von Matías Bize mit Elena Anaya. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr

**Petting Zoo.** Layla ist 17, im letzten Schuljahr – und erwartet ein Kind. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 16 Uhr und 21 Uhr

**Die Lachkiste.** Theaterwerkstatt der Musikschule Feldkirch. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19:30 Uhr

**Don Camillo & Peppone.** Musical von Michael Kunze und Dario Farina. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Im Dunkelwasser fischen.** Micha Stuhlmann & Ensemble. Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr

**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr

**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

**Ergötzliches.** Neunzig Minuten Unterhaltung pur. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Marc Haller als Erwin aus der Schweiz.** Comedy aus Österreich. Bühne Marbach, 20:15 Uhr

**Tanz ist Festival.** Chris Haring, Liquid Loft – False Colored Eyes. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Literatur

**Valerio Moser & Manuel Diener.** Die jungen, preisgekrönten Poetryslamer: InterroBang. Kul-tour auf Vögelinsegg Speicher, 18 Uhr

**Gilgamesh.** Tak Schaan, 20:09 Uhr

### Kinder

**Atzmännig Kinderfest.** An diesem Tag dreht sich alles um die Kinder. Restaurant Atzmännig Talstation Goldingen, 10 Uhr

**Kinder Kunst Labor.** Alte Fabrik Rapperswil, 14 Uhr

**Das Dschungelbuch.** Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

# WIAM

Winterthurer Institut  
für aktuelle Musik

## Bachelor of Arts (Hons) MUSIC

Aufnahmeprüfungen:

Vorbereitungsjahr  
28. Mai 2016

Bachelor  
11./22. Juni 2016

Studienangebote

Bachelor of Arts (Hons) Music  
Fähigkeitsausweis I (4 Sem. berufsbegleitend)  
Studienvorbereitungsjahr (Pre-Bachelor)

WIAM Untere Vogelsangstrasse 7 8400 Winterthur Tel: 052 212 56 67 www.wiam.ch

SALZHAUS



LIVE 2016



05  
06

Pop/Folk/Singer-Songwriter

**LISSIE** USA



24  
10

Post-Punk/Alternative Rock

**NEW MODEL  
ARMY** UK



26  
10

Protopop/Berliner Schule

**ISOLATION  
BERLIN** DE



01  
11

Post-Rock

**ALCEST** FR  
& **MONO** JAP

JUN  
I

2016



Fr. **03.06.**

Musig uf dâ Gass:

**BIT-TUNER  
LOEFEN  
FRANTIC**

Sa. **04.06.**

Echoes:

**JOHANNES  
BRECHT**

Sa. **11.06.**

Club der Traumtänzer:

**ADAM  
PORT**

Sa. **18.06.**

Deepvibes:

**HUGEL**

Sa. **25.06.**

Oh! Mon Dieu!

**ANTE  
PERRY**

Sa. **16.07.**

**5 JAHRE  
DANSE DE  
CONSTANCE**

Sa. **23.07.**

Minimal Attack:

**MIN&MAL**

Sa. **30.07.**

Club der Traumtänzer:

**NIKO  
SCHWIND**

www.kugl.ch

kinok | cinema | lokremise | st.gallen  
grünbergstrasse 7 | res: 071 245 80 72



www.kinok.ch



## Hiob mit dem Theater Bonn

Der Torahlehrer Mendel lebt mit seiner Familie im ärmlichen Russland. Ihr viertes Kind, Menuchim, ist geistig behindert. Plötzlich bietet sich die Möglichkeit, nach Amerika auszuwandern, ein besseres Leben ist endlich in Sicht. Aber Mendel und seine Frau dürfen nur fahren, wenn sie Menuchim in Russland zurücklassen. Regisseurin Sandra Strunz inszeniert Joseph Roths berührenden wie verstörenden Roman über Leiden und das Streben nach Glück in der modernen Welt mit Samuel Koch in der Rolle des Menuchim. **Mittwoch, 15. und Donnerstag, 16. Juni, 20 Uhr, SAL Schaan.** tak.li



## Hofkonzert im Aglio & Olio

Jeden 3. Donnerstag im Monat serviert das AGLIO & OLIO in Speicher nebst kulinarischen Köstlichkeiten auch einen musikalischen Leckerbissen: Der in der Ostschweiz bestens bekannte Saxophonist Peter Lenzin sorgt mit wechselnden Gastmusikern unterschiedlicher Stilrichtungen für ein stimmiges Ambiente. Sein Spiel ist geprägt von verschiedenen Stilen, Offenheit gegenüber Neuem sowie der Verschmelzung von Klassik, Jazz und Volksmusik. An diesem Abend wird er den Slampoeten Richi Küttel empfangen. **Donnerstag, 16. Juni, 20.15 Uhr, Essen ab 18 Uhr, Aglio & Olio Speicher.** agliooolio.ch

**Diverses**  
**13. interkultureller Begegnungstag St.Gallen.** Marktgasse St.Gallen, 1. **Rehetobler Koffermarkt.** Selbstgemachtes, Eigen-Artiges, Schräges, Feines, Echtes. Kronenbühl Rehetobel, 09 Uhr  
**Begegnungsfest Walenstadt.** Marktbetrieb mit kulinarischen Leckerbissen aus aller Welt. (Walenstadt), 11 Uhr  
**Sommerfest.** EM-Party. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 15 Uhr  
**@BIZ11 – rund um die eigene Laufbahn.** Berufs- und Laufbahnberatung Werdenberg Buchs, 17:30 Uhr

**Ausstellung**  
**Das weltgrößte Insektenhotel beim Alberschwender Gartenmarkt Bluama, Blekta, Bsundrigns 2016.** Dorfzentrum Alberschwende, 09 Uhr  
**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: Fumetto Selection.** Vernissage. Alte Kaserne Winterthur, 16 Uhr  
**Appell für Offene Gesellschaft.** Vernissage des Fassadengraffiti mit Tanz, Apéro und Jazz. Offene Kirche St.Gallen, 20 Uhr

## SO 12.

**Konzert**  
**Frühschoppenkonzert.** Mit den Furtbächler Musikanten. Freihof Brauerei & Hofstube Gossau, 10 Uhr  
**Appenzellermusik.** Hotel Bären Gonten, 12 Uhr  
**Swiss Indian Orchestra.** Folk & More. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr

**Nachtleben**  
**Tanz am Saglsteig.** Openair am Walensee. Sagibeiz Murg, 14 Uhr

**Parque Patricios.** Milonga – Tangoabend. Militärkantine (Kastanienhof) St.Gallen, 17:30 Uhr

**Film**  
**Zvzdan.** Spielfilm von Dalibor Matanic mit Tihana Lazovic. Kino Cameo Winterthur, 11 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 11:15 Uhr  
**Nous trois ou rien.** Leichtfüßige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 13:20 Uhr  
**Angry Bird.** Regie: Clay Kaytis, Fergal Reilly. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**La memoria del agua.** Matías Bize erzählt, wie ein Augenblick ein Leben verändert. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**2 Days in Paris.** Zwei Tage Paris werden für einen Amerikaner zum Härtesten. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Eddie the Eagle.** Regie: Dexter Fletcher. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr  
**Lolo.** Der Sohn als Beziehungskiller: Julie Delpys neue Komödie. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

**Bühne**  
**Marcelos Move.** Tanzaufführung. Lokremise St.Gallen, 11:30 Uhr  
**Don Camillo & Peppone.** Musical von Michael Kunze und Dario Farina. Theater St.Gallen, 14:30 Uhr und 19:30 Uhr  
**Im Dunkelwasser fischen.** Gastspiel. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 19 Uhr  
**Tanz ist Festival.** Showing. Spielboden Dornbirn, 16 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 18 Uhr  
**Marcelos Move.** Tanzaufführung. Lokremise St.Gallen, 18 Uhr

**Sailing Conductors.** Die segelnden Dirigenten. K9 Konstanz, 19 Uhr  
**Starbuds Comedy – Crash Boom Bang.** Kreuzbleiche St.Gallen, 19 Uhr  
**Ich bin... Punk? – in vier Kapiteln.** Präsentiert von der Rotes Velo Tanzkompanie. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

**Ausstellung**  
**Fledermäuse.** Führung mit Toni Bürgin. Naturmuseum St.Gallen, 10:15 Uhr  
**Baumeister Biber: Rückkehr mit Nebengeräuschen – 50 Jahre Biber im Thurgau.** Führung. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 10:30 Uhr  
**Indianer & Inuit – Lebenswelten nordamerikanischer Völker.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Objets de rêve – visuelle Poesie.** Matinée: Eine Klangreise mit Enrico Lenzin. Kornhaus Museum Rorschach, 11 Uhr  
**Doppelausstellung.** Patricia Bieder im Gespräch mit Heinz Egger. Oxyd Kunsträume Winterthur, 11:30 Uhr  
**Hedi Zuber und ihre Freunde.** Szenische Führung. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 14 Uhr  
**Robert Frank – Books and Films 1947-2016.** Führung. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 14 Uhr

## MO 13.

**Konzert**  
**Long Tall Jefferson (Luzern).** Scharfzüngige Doppelbödigkeit. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

**Film**  
**Une histoire de fou.** Drama um den Attentäter Aram und sein zufälliges Opfer. Kinok St.Gallen, 18 Uhr

**True Grit.** Spielfilm von Ethan und Joel Coen. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Much Loved.** Vier Frauen arbeiten in Marokko als Prostituierte. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

**Diverses**  
**Community-Anlass Schulsozialarbeit: Perspektiven interkulturellen Handelns in der Schule.** FHS St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Bistro International.** Treffpunkt für Sprachenfans, Reisefreudige und Neugierige. Alte Kaserne Winterthur, 19:30 Uhr

## DI 14.

**Nachtleben**  
**DJ I Buried Paul & Cazzo di Ferro.** Blues to Kraut, Pop to Boogie. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Film**  
**Nous trois ou rien.** Leichtfüßige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Don't Blink – Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The Man Who Knew Infinity.** Regie: Matt Brown. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**The Man Who Wasn't There.** Spielfilm von Ethan und Joel Coen. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Homo Faber.** Volker Schlöndorffs Max-Frisch-Verfilmung mit Julie Delpy. Kinok St.Gallen, 20:40 Uhr

**Bühne**  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Lapsus – Die grosse Jubiläumsshow.** Sagenhafte 20 Jahre sind Lapsus bereits unterwegs. Kreuzbleiche St.Gallen, 20 Uhr  
**Nachtanflug.** Radio-Late-Night-Show auf der Bühne. Theater am Gleis Winterthur, 21:15 Uhr

**Vortrag**  
**Kunst im öffentlichen Raum.** Vortragsabend mit Daniel Studer. Kunstzone Lokremise St.Gallen, 18:30 Uhr

**Diverses**  
**Mittagsmeditation.** Sitzen in der Stille. Offene Kirche St.Gallen, 12 Uhr  
**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 18 Uhr  
**Frauenjassen.** Mit olympischem Geist. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 20 Uhr

**Ausstellung**  
**Kopf frei (hilflos).** Nachmittagsvortrag. Nextex St.Gallen, 13 Uhr

## MI 15.

**Konzert**  
**Canciones de Amor.** Mit Simone Veltman. Laurenzenkirche St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Appenzeller Musik.** Hof Weissbad, 20 Uhr  
**Session-Room.** Anstatt «Guitar Hero» zu Hause spielen. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Vom Stern – la boîte à chanson.** Folk mit Chanson und so einen ganz neuen Stil kreiert. B-Post Bar St.Gallen, 20 Uhr

**Nachtleben**  
**TanzBar 40+.** Oldies, Goldies, Goodies. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

**Film**  
**Trois couleurs: blanc.** Krzysztof Kieslowkis pechschwarze Komödie mit Julie Delpy. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**Gefeierte Filme in der Oberwaid – Und ewig grüsst das Murmeltier.** Oberwaid – Kurhotel & Privatklinik St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Everybody Wants Some!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

**Bühne**  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr  
**Findlinge – Präsentation.** Mit der Mittelschule Levis. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19 Uhr  
**Comedy Club 16.** Kreuzbleiche St.Gallen, 20 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr  
**Hiob.** Nach dem Roman von Joseph Roth. Sal Schaan, 20 Uhr

**Kinder**  
**Ungarische Erzählstunde.** Erzählt von Eva Csokona. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 15 Uhr

**Diverses**  
**Heilmeditation.** Mit Hedda Schurig. Offene Kirche St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Religiöse Aufbrüche in St.Gallen.** Stadtwanderung mit Walter Frei und Charlie Wenk. Kirche St.Mangen St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Hast du noch keine Lehrstelle? – Last Call Mercato.** Du hast noch keine Lehrstelle gefunden? Berufs- und Laufbahnberatung Werdenberg Buchs, 15 Uhr

**Ausstellung**  
**Shana Moulton.** Kunstgeschichten für Kinder. Kunsthaus Glarus, 14 Uhr  
**Welten sammeln – Entdeckungsreise durch die völkerkundliche Sammlung.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Fledermäuse.** Referent: Elias Bader. Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr  
**Ste Bouzine, Esprit.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 16.

**Konzert**  
**Konzertante Appenzellermusik.** Kleiner Ratsaal Appenzell, 18:30 Uhr  
**Fortissimo.** Klavierklänge für Grenzgänge. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Hofkonzerte im Aglio & Oglgio.** Spoken Word & Music, mit Peter Lenzin und Richi Küttel. Hof Speicher, 20 Uhr  
**Dog On.** Eric Hunziker, Thomas Tavano, Tobias Hunziker. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr





## Kunst-Handwerk und Kuriositäten Markt

Der Kunst-Handwerk und Kuriositäten Markt mit Musik geht ins dritte Jahr mit zwei Märkten. Neu mit einem Vorsommer-Markt rund um die Militärkantine. Handwerkliche, künstlerische, musikalische und kulinarische Leckerbissen unter den erhabenen Kastanien und der Weite des Kreuzbleicheparks. Umrahmt wird das bunte Marktreiben von feiner Live Musik. Die detaillierten Infos und das Programm sind auf der Webseite zu finden.

**Samstag, 18. Juni, 9 Uhr bis 17 Uhr, Musik bis 20 Uhr, rund um die Militärkantine St.Gallen.**  
kunst-und-kuriositäten.ch



## Stadtlesen: Bibliophiles Highlight

Ein Mensch verschwindet. Ein Gutachter, der den ökologischen Zustand eines Sees beurteilen soll, wird von seiner Frau als vermisst gemeldet. Anna Stern, geboren 1990 in Rorschach, Seeskind mit mehr Wasser in den Adern als Blut, im und am Wasser zu Hause, gelingt mit ihrem fesselnden zweiten Roman «Der Gutachter» eine raffinierte Geschichte mit Drive und ganz eigenem Ton. Nach ihrem Debüt «Schneestill» zeigt sie, wie sie es meisterhaft versteht, Krimi-Plots literarisch zu verpacken.

**Samstag, 18. Juni, 17 Uhr, Gallusplatz St.Gallen.**  
gdsl.ch / hauptpost.ch



## Lange BAROCKnacht in Trogen

Trogen macht ein Sommerfest! Da kann man eintauchen – kulinarisch, musikalisch und auf den Spuren von Stuckaturen in die Zeit, als in Trogen Steinpaläste gebaut wurden. BAROCKessen in der Krone, im Schäfli, im Ruckstuhl oder im Rebstock, BAROCKmusik mit Lina Maria Akerlund (Mezzo-Sopran), Bernhard Bichler (Bariton), Marie-Louise Dähler (Cembalo) und Jens Weber (Tenor), BAROCKführungen mit Heidi Eisenhut, Moritz Flury, Martina Walser und Matthias Weishaupt.  
**Samstag, 18. Juni, ab 18 Uhr, Landsgemeindeplatz Trogen.**  
jahrhundertderzellweger.ch



## Neues aus Manuel Stahlbergers Kopf

Alles geht so schnell. Und immer alles parallel. Unsere Köpfe sind voll, und wir wissen nicht mehr, wo sie uns stehen. Digitalisierung und ständige Erreichbarkeit sind schuld. Und dann kommt auch noch Psychokram von früher hoch. Nicht nur in unserem richtigen Leben, sondern auch im Kopf von Manuel Stahlberger gibt es ein Durcheinander. In seinem aktuellen Kabarett-Programm macht er den mutigen Versuch, dieses zu sortieren. Ein Abend mit Liedern, Diaschauen und dem bereits legendären Jasskarten-Musical.  
**Samstag, 18. Juni, 20.30 Uhr, Alte Stuhlfabrik Herisau.**  
kulturisdorf.ch

**Danças Oculatas & Dom La Nena.** Weltmusik aus Portugal, Brasilien. Freudenhaus Lustenau, 20:30 Uhr  
**B-Sides meets Grabenhalle.** Giger and the Ghost, Samba de la Muerte. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

### Nachtleben

**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

### Film

**Ama-San.** Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Nahid.** Eine Iranerin kämpft für ein selbstbestimmtes Leben. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

### Bühne

**Die Lachkiste.** Theaterwerkstatt der Musikschule Feldkirch. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19:30 Uhr  
**Faust II.** Der Tragödie zweiter Teil. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr  
**Hiob.** Nach dem Roman von Joseph Roth. Sal Schaan, 20 Uhr  
**Rock Circus 16 – Mit Marc Storace und Christa Rigozzi.** Kreuzbleiche St.Gallen, 20 Uhr

### Literatur

**Frühschicht.** Lesung mit Manfred Heinrich. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr  
**Über das Leben nachdenken.** Dr. Stefan Hirschlechner im Gespräch mit Samuel Koch. Tak Schaan, 15 Uhr  
**Lidija liest: Es war einmal in Scheiss-Winti...** DJ Nietzsche. Kraffteld Winterthur, 20:30 Uhr

### Kinder

**Geschichtenzeit.** Geschichten erleben mit Marianne Wäspe. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 14:15 und 15 Uhr

### Diverses

**Seniorenzmittag.** Gemeinsam essen. Stiftung Vita Tertia Gerbhof und Weiher Gossau SG, 11:30 Uhr  
**Wellenreiten.** Spiritueller 5-Rhythmen-Tanz mit Beatrice Fischer. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

### Ausstellung

**Kopf frei (hilflos).** Sarah Elena Müller & Roger Fähndrich: Filmessay «Get it». Nextex St.Gallen, 19 Uhr

## FR 17.

### Konzert

**Ein ungefärbt Gemüte.** Werkeinführung. Evang. Kirche Trogen, 17:30 Uhr  
**Bar-Unterhaltung mit Jeffrey & Samantha.** Grand Hotel Quellenhof Bad Ragaz, 18:30 Uhr  
**Ein ungefärbt Gemüte.** Kantate BWV 24 von J.S. Bach. Evang. Kirche Trogen, 19 Uhr  
**SPH-Bandcontest.** Regionalfinal. Grabenhalle St.Gallen, 19 Uhr  
**Benefizkonzert Verein Allegro.** Werke von Beethoven und Mozart. Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**The Outer String Quartet.** Konzertsatz zur Vernissage der Videoausstellung «Out». Gasometer-Turm Triesen, 20 Uhr  
**Tiago Barros Quintett.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Openair auf dem Fuchsacker.** Mit Pigeons on the Gate. Fuchsacker Degersheim, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Tanzbar.** DJ Merci Matterhorn. Militärkantine (Kastanienhof) St.Gallen, 21 Uhr  
**Shrubber's.** DJ Neil Anblomee, Tonite Stand & Nite Of Hearts. Kraffteld Winterthur, 22 Uhr

### Film

**Petting Zoo.** Layla ist 17, im letzten Schuljahr – und erwartet ein Kind. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**2 Days in New York.** Familiärer Härtestest im Big Apple von und mit Julie Delpy. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Das Labyrinth der Wörter.** Regie Jean Becker. Kulturcinema Arbon, 20 Uhr  
**Mountains May Depart.** Regie: Zhang Ke Jia. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Everybody Wants Some!!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Mumien.** Gewinnerstück Autorentage. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Nun lebet wohl – Gräfin Tamara.** Chanson und Comedy. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**TmbH – die goldene Banane.** Improtheater. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Wendepunkt.** Improtheater. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**Malou Meyenhofer «Complicated!».** Premiere – TaG-Förderprojekt. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Chaostheater Oropax.** Pool-Position / Das Open-Air-Happening. KSS Kunstseisbahn Schaffhausen, 20:30 Uhr

**Geschwister Well.** Musikkabarett aus Bayern. Freudenhaus Lustenau, 20:30 Uhr

### Kinder

**Polnische Erzählstunde.** Erzählt von Elzbieta Barandun. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

### Diverses

**Café des Signes mit Grill.** Treffpunkt für Gehörlose und Hörende. Alte Kaserne Winterthur, 18 Uhr  
**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr

### Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Altbau-Führung.** Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 16 Uhr  
**High 5.** Vernissage. Galerie Sonja Bänziger St.Gallen, 18 Uhr  
**Faszination Farbholtzschmitt. Japan – Europa – St.Gallen.** Vernissage. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

## SA 18.

### Konzert

**Beethoven, Bartok, Schwedisches uvm..** Nina Irniger, Cheyenne Sonderegger, Muriel Frei, Paul Giger. Kronenbühl Rehetobel, 09 Uhr  
**Best of Klaus Grimmer.** Klangcollage. Villa Sträuli Winterthur, 11 Uhr  
**Lange Barocknacht.** Ein Trogener Sommerfest. Landsgemeindeplatz Trogen, 18 Uhr  
**Lange Barocknacht.** Ein Trogener Sommerfest. Kino Rosental Heiden, 18 Uhr  
**Bar-Unterhaltung mit Jeffrey & Samantha.** Grand Hotel Quellen-

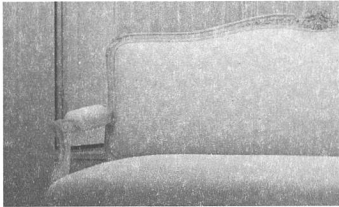
hof Bad Ragaz, 18:30 Uhr  
**Plattentaufe SHS.** Sulaya & Many Special Guests. TapTab Schaffhausen, 20 Uhr  
**The Green Socks.** Irish Folk Music. Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr  
**Summerhits 2016.** Mit Death by Chocolate, Kalles Kaviar und DJ Mista Klegazz. Fabriggli Buchs, 21 Uhr  
**Back to the Future.** Party. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

### Nachtleben

**Disco Diverso.** Disco für jedermann/frau. Flon St.Gallen, 19 Uhr  
**Rocksteady Bang-A-Rang.** Hot Reggae, Sharp Soul, Ska & Rocksteady. Kraffteld Winterthur, 20 Uhr  
**Die K9-Disco!** Die Kult-Disco ab 30 Jahren. K9 Konstanz, 21 Uhr  
**Hugel @ Deepvibes.** Deephouse. Kugli St.Gallen, 22 Uhr

### Film

**Nahid.** Eine Iranerin kämpft für ein selbstbestimmtes Leben. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Le Skylab.** Julie Delpys beschwingt-sommerliche Familienkomödie. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Gyrishachen – von Sünden, Sofas und Cervelats.** Regie: Sonja Muehleman. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 19:10 Uhr  
**Money Monster.** Regie: Jodie Foster. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**The Assassin.** Beste Regie Cannes 2015: Kino von hypnotischer Schönheit. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr



«Die Notwendigkeit des Todes»

Erst das Wissen um die Endlichkeit unseres Daseins macht das Leben so einzigartig. Wir richten unsere Lebensentwürfe danach aus, konzentrieren uns auf das Wichtige, sind dankbar für das Hier und Jetzt im Wissen darum, dass nichts ewig währt. Wäre die Unendlichkeit des Lebens überhaupt erträglich? Welche Herausforderungen würden daraus resultieren? Welche Bedeutung hätte Zeit für uns? Die Philosophin Susanne Brauer führt in die Themen ein und moderiert die anschliessende offene Diskussion.  
**Sonntag, 19. Juni, 11 Uhr,**  
**Kultbau St.Gallen.**  
 kultbau.org



Openair mit Telemann, Haydn und Bach

Das Collegium Musicum St.Gallen präsentiert schon fast traditionellerweise auch dieses Jahr wieder ihre Serenade im Freien. Auf dem besonderen Konzertprogramm stehen die Wassermusik von G.Ph. Telemann und die Orchestersuite Nr. 3 von J.S. Bach sowie das Trompetenkonzert in Es-Dur von J. Haydn. Zusammen mit dem Orchester des Collegium Musicum Ostschweiz wird der Trompeter Claude Rippas als Solist dieses Konzert darbieten. Die Konzerte versprechen eine malerische Kulisse und einen bezaubernden Hörgenuss.  
**So., 19. Juni, 18 Uhr, Historisches Museum St.Gallen. Fr., 24. Juni, 19 Uhr, Löwenhof Rheineck. Sa., 25. Juni, 19 Uhr, Kloster Fischingen.**  
 collegium-musicum.ch

**Bühne**

**Dornröschen.** Dance Center Winterthur. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Im Dunkelwasser fischen.** Bühnenstück ohne Knalleffekt, dafür mit Leuchtkraft. Phoenix-Theater Steckborn, 19:30 Uhr  
**Giulias Verschwinden.** Theater Eigenproduktion. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr  
**Mumien.** Gewinnerstück Autorentage. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Neues aus dem Kopf.** Kabarett mit Manuel Stahlberger. Altes Zeughaus Herisau, 20:30 Uhr  
**Nik Hartmann – Live.** Jede/r kennt ihn. Aber nicht so. Kreuzbleiche St.Gallen, 20 Uhr  
**Philipp Galizia & Roman Wyss.** Musikalisches Erzähltheater. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Duo Luna-Tic – On-Air.** Musikkabarett. Kult-Bau – Konkordiastrasse 27 St.Gallen, 20:15 Uhr  
**Malou Meyenhofer «Complicated!».** Premiere – TaG-Förderprojekt. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**www.lovestories.com.** 14 Jugendliche zeigen ihr Stück zum Thema Liebe. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Literatur**

**Stadtlesen – Bibliophiles Highlight.** Anna Stern: «Der Gutachter». Gallusplatz St.Gallen, 17 Uhr  
**Aus meiner Botanisiertrommel: Balladen und Naturgedichte.** Texte von H. C. Artmann. Musik von Enrico Lavarini. Flumseri, 19:30 Uhr

**Kinder**

**Buchstart.** Bücher von Anfang an mit Marianne Wäpse. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 09:30 und 10:30 Uhr

**Arabische Erzählstunde.** Erzählt von Selma Mechergui. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 13 Uhr

**Diverses**

**Kunst & Kuriositätenmarkt.** Mit Live Musik. Militärkantone (Kastanienhof) St.Gallen, 09 Uhr  
**Schaarenwald: Springfrosch, Schanze, Weltkriegbunker.** Naturkundlich-archäologische Exkursion bei Diessenhofen. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 13 Uhr  
**Schneckenrennen.** Mit olympischem Geist. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 14 Uhr  
**Treppenhaus-Beerpong-Wettbewerb.** 1st Round (ausgebucht). Treppenhaus Rorschach, 18 Uhr

**Ausstellung**

**Indianer & Inuit – Lebenswelten nordamerikanischer Völker.** Kinderclub – T-Shirts drucken. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr

**SO 19.**

**Konzert**

**Frühschoppenkonzert.** Mit den Rheintal Musikanten. Freihof AG Brauerei & Hofstube Gossau, 10 Uhr  
**Appenzellermusik.** Hotel Bären Gonten, 12 Uhr  
**Pick Nick Jazz.** Coraline Richard Quartet. Pavillon im Jakob-Züllig-Park Arbon, 15 Uhr  
**Kammermusik am Sonntag.** Werke von Schumann, Beethoven und Brahms. Stadthaus Winterthur, 18 Uhr  
**Serenade im Hofgarten.** Collegium Musicum spielt Telemann, Haydn und Bach. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 18 Uhr

**Le son du vent.** Folk & More. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Hazmat Modine.** Extra-Deluxe-Supreme. Kammgarn Schaffhausen, 20:30 Uhr

**Film**

**Ama-San.** Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Une histoire de fou.** Drama um den Attentäter Aram und sein zufälliges Opfer. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**The Countess.** Julie Delpys Blick auf die Blutgräfin Erzsebet Bathory. Kinok St.Gallen, 17:50 Uhr  
**Valley of Love.** Regie: Guillaume Nicloux. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr  
**Much Loved.** Vier Frauen arbeiten in Marokko als Prostituierte. Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr

**Bühne**

**St.Galler Festspiele 2016.** Matinée. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 11 Uhr  
**Dornröschen.** Dance Center Winterthur. Theater Winterthur, 15 Uhr  
**www.lovestories.com.** 14 Jugendliche zeigen ihr Stück zum Thema Liebe. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 Uhr  
**Die Lachkiste.** Theaterwerkstatt der Musikschule Feldkirch. Theater am Saumarkt Feldkirch, 18 Uhr  
**Alova.** Stück von Raoul Biltgen. K9 Konstanz, 19 Uhr  
**Fabian Unteregger – Doktorspiele.** Fabian Unteregger ist zurück. Kreuzbleiche St.Gallen, 19 Uhr  
**Bloody Mess.** Neue Tanztheaterproduktion. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Mumien.** Gewinnerstück Autorentage. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

**Malou Meyenhofer «Complicated!».** Premiere – TaG-Förderprojekt. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

**Vortrag**

**Fenster zur Kantonsarchäologie.** Präsentation von Beispielen mit Martin Schindler. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Salon de Débat.** Susanne Brauer – Die Notwendigkeit des Todes. Kult-Bau – Konkordiastrasse 27 St.Gallen, 11 Uhr

**Kinder**

**Ladina und d Plunderlampe – Ein Märlimusical von Andrew Bond.** Das Kindermusical. Kreuzbleiche St.Gallen, 11 Uhr  
**Das Dschungelbuch.** Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

**Ausstellung**

**Bertha von Suttner – Friedenskämpferin und Nobelpreisträgerin.** Henry-Dunant-Museum Heiden, 10:30 Uhr  
**Gerwald Rockenschau – Blueberry Fields (Orphaned Selec & I).** Führung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 11 Uhr  
**Doppelausstellung.** Substantielle Suppe aus der Küche. Oxyd Kunsträume Winterthur, 11:30 Uhr  
**Jill Magid «The Proposal».** Kunst für 5- bis 100-Jährige. Kunsthalle St.Gallen, 14 Uhr  
**Hedi Zuber und ihre Freunde.** Kunst Kaffee Kuchen. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 15 Uhr

**MO 20.**

**Konzert**

**Ellas (Brugg).** Verzaubernd schön. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

**Film**

**Nahid.** Eine Iranerin kämpft für ein selbstbestimmtes Leben. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Nous trois ou rien.** Leichtfüssige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

**Bühne**

**Alova.** Stück von Raoul Biltgen. K9 Konstanz, 19 Uhr

**Diverses**

**Rundgang in Konstanz.** Stadtwanderung mit Walter Frei und Charlie Wenk. Schweizerbahnhof Konstanz, 14:45 Uhr  
**Comic Labor: Urban Sketching mit Nina Mischler.** Ein Zeichnungsstadtrundgang bei schönem Wetter. Alte Kaserne Winterthur, 19:30 Uhr

**DI 21.**

**Konzert**

**New Orleans meets St.Gallen.** Internationale Jazz-, Blues- & Dixie-Formationen. Altstadt St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Young People On Stage.** Projektband Musikfestwochen Winterthur 2016. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Hobbydiscopostpunk.** Heiri Hobbilos. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**SeeTon & Nadja Brezger.** Mittsommernachtskonzert. K9 Konstanz, 20:30 Uhr

**Film**

**Ama-San.** Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Petting Zoo.** Layla ist 17, im letzten Schuljahr – und erwartet ein Kind. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Mountains May Depart.** Regie: Zhang Ke Jia. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**2 Days in Paris.** Zwei Tage Paris werden für einen Amerikaner zum Härtesten. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

**Bühne**

**This is Love.** The Marcelos Move Dance Show. Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Circus Jupiter.** Ein musikalisch-circensisches Sozialspektakel. Tak Schaan, 20:09 Uhr

**Literatur**

**Bildungsmatinée Aus dem Leben eines Künstlers.** Referent: KUSPI 016, Widnau. Evang. Kirchgemeindehaus Rorschach, 09:15 Uhr

**Diverses**

**Mittagsmeditation.** Sitzen in der Stille. Offene Kirche St.Gallen, 12 Uhr  
**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 18 Uhr

**Ausstellung**

**Kopf frei (hilflos).** Nachmittagsvorstellung. Nextex St.Gallen, 13 Uhr

**MI 22.**

**Konzert**

**Reifes Spätwerk von Haydn.** Concorda-Quartett. Laurenzenkirche St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Abschiedskonzert Douglas Boyd.** Musikkollegium Winterthur. Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**Appenzeller Musik.** Hof Weissbad, 20 Uhr  
**Ghost Town Trio feat. Marena Whitcher.** Marena Whitcher, Urs Vögeli, Claude Meier, Lukas Mantel. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr

**Nachtleben**

**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

**Film**

**Don't Blink – Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Nous trois ou rien.** Leichtfüssige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

**Bühne**

**Der Kissenmann.** Gastspiel Uni-theater Konstanz. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 19:30 Uhr  
**This is Love.** The Marcelos Move Dance Show. Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Circus Jupiter.** Ein musikalisch-circensisches Sozialspektakel. Tak Schaan, 20:09 Uhr

**Kinder**

**Märchenstunde.** Erzählt von Kathrin Raschle. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 15 Uhr



# Im Rausch

Zwischen Höhenflug und Absturz. 5. Juni bis 16. Dezember 2016

Thurgau

Kunstmuseum Thurgau  
Ittinger Museum  
Kartause Ittingen

KUNST UND  
GESCHICHTE  
ERLEBEN

Aurelia Mihai:  
*Unter freiem Himmel*, 2007  
(Videostill)

[www.kunstmuseum.ch](http://www.kunstmuseum.ch) Kartause Ittingen, CH 8532 Warth, Telefon +41 (0)58 345 10 60

# FOEN-X



**Kleinkunstfestival  
Hard am Bodensee  
(AT)**

**15.7. - 20.8.2016  
// KAMMGARN.AT**

**FR. 15.7. Ernst Molden & Der Nino aus Wien**  
Unser Österreich

**SA. 16.7. Nessi Tausendschön**  
Knetief im Paradies

**DO. 21.7. Die lange Nacht des Kabarettts**

**FR. 22.7. Die lange Nacht des Kabarettts**

**SA. 23.7. HMBC**

**FR. 29.7. Andrea Braido + Band (I)**

Braido Plays Deep Purple & Rainbow

**SO. 31.7. Han's Klaffl**

Schul-Aufgabe

**MI. 3.8. Son del Nene (Cuba)**

**SA. 6.8. Django Asül**

Letzte Patrone

**MI. 10.8. Mokoomba (Zimbabwe)**

**FR. 12.8. Teatro Necessario (I)**

Nuova Barberia Carloni

**SA. 13.8. Labana (Cuba)**

**SA. 20.8. U2 Revival Desire (CZ)**



### Ausstellung

**Simon Starling. Kinder Kunst** Klub. Kunstzone Lokremise St.Gallen, 14 Uhr  
**Heilige, Wunder und Visionen – Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Führung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Gertrud Genhard – Zweihochdrei.** Künstlerinnengespräch. Kunsthalle Wil, 19 Uhr  
**Jürg Hassler – Ausstellungsreihe im Sitterwerk.** Filmvorführung in der Kunstbibliothek. Sitterwerk St.Gallen, 19 Uhr  
**Ste Boubouille, Bayadère.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr  
**Tanz mit Bruce #7: Kulna 23.** Führung. Eisenwerk Frauenfeld, 19 Uhr

## DO 23.

### Konzert

**Konzertante Appenzellermusik.** Kleiner Ratsaal Appenzell, 18:30 Uhr  
**Abschiedskonzert Douglas Boyd.** Musikkollegium Winterthur. Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**World Of Strings.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr

### Nachtleben

**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Christian Elefante, Guel & Wurm b2b Yawa.** Die Architekturabschlussklasse lädt zum Tanz. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

### Film

**Heart of a Dog.** Laurie Andersons betörender Liebes-, Tier- und Trauerfilm. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr  
**La memoria del agua.** Matías Bize erzählt, wie ein Augenblick ein Leben verändert. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Everybody Wants Some!!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 21 Uhr

### Bühne

**Der Kissenmann.** Gastspiel Unithater Konstanzer Werkstatt Inselgasse Konstanz, 19:30 Uhr  
**This is Love.** The Marcelos Move Dance Show. Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Circus Jupiter.** Ein musikalisch-circensisches Sozialspektakel. Tak Schaan, 20:09 Uhr

### Literatur

**Jubiläums- und Nominierungsparty.** Bücherbar. Klappentext – Buchladen Weinfelden, 19 Uhr

### Diverses

**Seniorenmittag.** Gemeinsam essen. Stiftung Vita Tertia Gerbhof und Weiher Gossau, 11:30 Uhr  
**Wellenreiten.** Spiritueller 5-Rhythmen-Tanz mit Dagmar Cee. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

### Ausstellung

**Heilige, Wunder und Visionen – Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Shana Moulton.** Führung. Kunsthaus Glarus, 17 Uhr  
**Kopf frei (hilflos).** Jubiläum Visarte Schweiz und Infos zu visarte. Nextex St.Gallen, 19 Uhr

## FR 24.

### Konzert

**Serenade im Hofgarten.** Collegium Musicum spielt Telemann, Haydn und Bach. Löwenhof Rheineck, 19:30 Uhr  
**Hörbar.** Heinrich der Barde mit dem Kastenmann. Rab-Bar Trogen, 20 Uhr  
**India'n Chants.** Uraufführung. Offene Kirche St.Gallen, 20 Uhr  
**piano:now: FM Trio – «Satt».** Mueller (p), Kaspar von Grünigen (b), Fabian Bürgi (dr). Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Jazzclub Linth.** Alte Fabrik Rapperswil, 20:20 Uhr  
**Shooting Angels & Funnets.** Doppelkonzert. Rock. Treppenhaus Rorschach, 21 Uhr

### Nachtleben

**Max und die Käsebande.** Ein Käsekrimi als Musical. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 19:15 Uhr  
**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**AFFF I – Albanifestfreies Fest.** Rhythm and Soul, Funk and Beats. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

### Film

**Ama-San.** Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**The Assassin.** Beste Regie Cannes 2015: Kino von hypnotischer Schönheit. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Youth.** Regie Paolo Sorrentino. Kulturcinema Arbon, 20 Uhr  
**Mare Nostrum – Ein Konzert. Eine Reise.** Regie: Michelle Brun, Stefan Haupt. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**The Countess.** Julie Delpys Blick auf die Bluträfin Erzsébet Báthory. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 19:30 Uhr  
**Anet Corti.** Komödiantisches satirisches Theater. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Le Cid – Oper von Jules Massenet. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 21 Uhr

### Kinder

**Serbische Erzählstunde.** Erzählt von Vesna Nedeljkovic-Rohner. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

### Diverses

**Offenes Singen für Seniorinnen und Senioren.** Haben Sie Freude am Singen? Pro Senectute Rorschach, 14:30 Uhr  
**Ansichtskarten- und Papierbörse Appenzell.** Kleinbörse für historische Ansichtskarten. uvm. Restaurant Stossplatz Appenzell, 19 Uhr  
**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr

### Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Altbau-Führung.** Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 16 Uhr  
**Tanz mit Bruce #7: Kulna 23.** Film mit Schuppen. shedbar. Eisenwerk Frauenfeld, 19 Uhr

## SA 25.

### Konzert

**Erfrischendes von Renaissance bis Pop.** Blockflöten-Ensemble «Rainbow Sound». Kronenbühl Rehetobel, 09 Uhr  
**Pieds nus.** Feine, melancholische Mischung aus Pop / Folk / Jazz. Villa Sträuli Winterthur, 11 Uhr  
**Parkplatzfest #9.** Musik, Theater, Comedy, kulinarische Köstlichkeiten uvm. Grabenhalle St.Gallen, 15 Uhr  
**Samuel Harfst, Arno Backhaus, dem Joshua Project u.a.** Song & Talk. K9 Konstanz, 16 Uhr  
**Openair Krach am Bach.** Rockfans aufgepasst! Badi Tägerwil, 18 Uhr  
**Die Wanderer.** Hohenems – Wien – Jerusalem | Ein Konzertprojekt. Jüdisches Museum Hohenems, 19 Uhr  
**Serenade im Hofgarten.** Collegium Musicum spielt Telemann, Haydn und Bach. Kloster Fischingen, 19 Uhr  
**India'n Chants.** Uraufführung. Schloßlekkeller Vaduz, 20 Uhr  
**Sommerzeit: Umbra/Schatten.** ContraPunkt – new art music. Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Das Klangkino im Sunnehus.** Die Dämmerung, das Geschenk des Tages an die Nacht. Stiftung Sunnehus Wildhaus, 20:30 Uhr  
**Gone to Waste & Support.** Hardcore. Treppenhaus Rorschach, 21 Uhr

### Nachtleben

**Max und die Käsebande.** Ein Käsekrimi als Musical. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 19:15 Uhr  
**AFFF II – Albanifestfreies Fest.** Different Disco, Kräuter-Pop & Popskures. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**TapTab Saisonschluss.** Open Format. TapTab Schaffhausen, 20 Uhr  
**Ante Perry @ Oh! Mon Dieu!** Techhouse. Kugl St.Gallen, 23 Uhr

### Film

**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Truth.** Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Broken Flowers.** Jim Jarmuschs melancholische Romanze mit Bill Murray. Kinok St.Gallen, 17:20 Uhr  
**Nahid.** Eine Iranerin kämpft für ein selbstbestimmtes Leben. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Fathers & Daughters.** Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Much Loved.** Vier Frauen arbeiten in Marokko als Prostituierte. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Der Kissenmann.** Gastspiel Unithater Konstanzer Werkstatt Inselgasse Konstanz, 19:30 Uhr  
**Die Macht der Gewohnheit.** Stück von Thomas Bernhard. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Le Cid – Oper von Jules Massenet. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 21 Uhr

### Kinder

**Fussspuren XII (Galavorstellung TAZ).** Ballet für Gross und Klein. Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

### Ausstellung

**Reliefs senza cultur & Berg Farb Figur – Ernestina Abbühl und Rolf Bräm.** Vernissage. Altes Bad Pfäfers Bad Ragaz, 14:15 Uhr



## Bier des Monats – Weisses Engel

Der preisgekrönte Weisses Engel ist ein helles, herausragendes Hefeweizenbier. Seine kräftig gelbe Farbe, der herrlich cremige Schaum und die Aromen nach Nelken, Banane, Aprikose und der typischen Hefenote machen das Bier zu einem Premiumgenuss.

Weitere Informationen zu unserem Biersortiment: [www.schuetzengarten.ch](http://www.schuetzengarten.ch)

## SO 26.

### Konzert

**Frühschoppenkonzert.** Mit der Blaskapelle Oerlike. Freihof Brauerei & Hofstube Gossau, 10 Uhr  
**Appenzellermusik.** Hotel Bären Gonten, 12 Uhr  
**Kammermusik-Ensemble «Bruchstücke».** Werke von Max Bruch und Wladimir Rosinskij. Altes Bad Pfäfers Bad Ragaz, 14:15 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** La sonorité de l'orgue. Kathedrale St.Gallen, 17 Uhr  
**Abendmusikzyklus Flawil-Gossau.** Flawiler Kammerorchester, Solo: Doris Mende (Oboe), Schloss Dottenwil Wittenbach, 19 Uhr  
**Flawiler Kammerorchester.** Werke von Johann Sebastian und Johann Bernhard Bach. Kirche Oberglatt Flawil, 19 Uhr  
**The Amity Affliction, Deez Nuts, Thy Art Is Murder.** Hardcore. Vaudeville Lindau, 19 Uhr  
**Fishing Bears.** Folk & More. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Stage Dogs Jazzband.** Jazzmatinée im Schlossgarten. Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr

### Nachtleben

**Max und die Käsebande.** Ein Käsekrimi als Musical. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 16:15 Uhr

### Film

**Heart of a Dog.** Laurie Andersons betörender Liebes-, Tier- und Trauerfilm. Kinok St.Gallen, 11:15 Uhr  
**10 Milliarden – wie werden wir alle satt?** Film mit Nachgespräch und Brunch. K9 Konstanz, 11:30 Uhr  
**Nahid.** Eine Iranerin kämpft für ein selbstbestimmtes Leben. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Zootopia.** Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Everybody Wants Some!!** Linklaters neue College-Komödie: «Ein Knüller!» Kinok St.Gallen, 15:10 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Berner lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Nice Guys.** Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr  
**Nous trois ou rien.** Leichtfüssige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

### Bühne

**Et cetera.** Kammeroper von Marina Khorkova mit dem Ensemble TaG. Theater am Gleis Winterthur, 17 Uhr  
**Chaostheater Oropax.** Pool-Position / Das Open-Air-Happening. Schwimmbad Hörnli Kreuzlingen, 20:30 Uhr



## Mozart & Co. treffen auf Zirkuskunst

Das Orchester vom Musikkollegium Winterthur geht immer wieder neue Wege und wagt Experimente. Dieses Mal gestaltet das Kollegium gemeinsam mit «Das Zelt» das neue Format «Classic Circus». Die Show aus der Manege lässt bekannte Werke und Stücke aus der Klassik – von Beethoven bis Mozart – auf Zirkusartistik treffen. Das 40-köpfige Orchester unter der Leitung von Reto Parolari begleitet die Artisten und Tänzer, so verschmelzen Zirkusartistik und Musik zu einer einzigartigen Symbiose. **Mittwoch, 29. Juni, 20 Uhr, Das Zelt Wiesendangen.** musikkollegium.ch

### Kinder

**Fussspuren XII (Galavorstellung TAZ).** Ballet für Gross und Klein. Stadttheater Schaffhausen, 14 Uhr

### Ausstellung

**Welten sammeln – Entdeckungsreise durch die völkerkundliche Sammlung.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Shana Moulton.** Kunstgeschichten für Familien. Kunsthaus Glarus, 14 Uhr

## MO 27.

### Konzert

**Xenya (Winti).** Wenn Neil Young und Steven Wilson eine Tochter hätten. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

### Film

**The Assassin.** Beste Regie Cannes 2015: Kino von hypnotischer Schönheit. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Heart of a Dog.** Laurie Andersons betörender Liebes-, Tier- und Trauerfilm. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Une histoire de fou.** Drama um den Attentäter Aram und sein zufälliges Opfer. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr

### Diverses

**Bezahlt wird nicht.** Die Kunst schöner zu denken. Enten-Weiher St.Gallen, 20 Uhr

## DI 28.

### Konzert

**Steve Vai.** Gitarrenvirtuose. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Federspiel – Spiegelungen.** Weltmusik aus Österreich. Freudenhaus Lustenau, 20:30 Uhr  
**The Angelcy.** Alternative Folk aus Israel. Kula Konstanz, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Lindy Circle.** Die Sitterbugs bouncen durch den Dienstagabend. Oya St.Gallen, 19 Uhr  
**Editanstalt.** Psycho Tropical Dreams by Furry Machines. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### Film

**Lolo.** Der Sohn als Beziehungskiller: Julie Delpys neue Komödie. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Ama-San.** Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**Money Monster.** Regie: Jodie Foster. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Le Skylab.** Julie Delpys beschwingt-sommerliche Familienkomödie. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Et cetera.** Kammeroper von Marina Khorkova mit dem Ensemble TaG. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Le Cid – Oper von Jules Massenet. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 21 Uhr

### Diverses

**Mittagsmeditation.** Sitzen in der Stille. Offene Kirche St.Gallen, 12 Uhr

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 18 Uhr  
**Türme und Tore im alten St.Gallen.** Altstadtwanderung mit Walter Frei. Talstation Mühleggbahn St.Gallen, 18 Uhr  
**Von der Grünfläche zum Museumsgarten.** Gartenrundgang mit Marcel Sprenger. Museumsgrünerei. Naturmuseum St.Gallen, 19:30 Uhr

### Ausstellung

**Kopf frei (hilflos).** Nachmittagsvorstellung. Nextex St.Gallen, 13 Uhr  
**Gastkünstlerin Ayami Awazuhara.** Offenes Atelier. Sitterwerk St.Gallen, 18 Uhr

## MI 29.

### Konzert

**Barockmusik «himmelhochjauchendzudodebetäubt».** Alexander Seidel, Sebastian Bausch. Laurenzikirche St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Appenzeller Musik.** Hof Weissbad, 20 Uhr  
**Classic Circus – Mozart & Co treffen auf Zirkuskunst.** Bekannte Musikstücke von Beethoven bis Mozart. Kreuzbleiche St.Gallen, 20 Uhr  
**Singers Night Vol.5.** Sängerinnen und Sänger der Musikschule Weinfelden. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 20 Uhr  
**Joschi Schneeberger Quintett.** Gypsy-Swing, Jazz aus Östereich. Freudenhaus Lustenau, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

### Film

**Don't Blink – Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Nahid.** Eine Iranerin kämpft für ein selbstbestimmtes Leben. Kinok St.Gallen, 18:40 Uhr  
**Nous trois ou rien.** Leichtfüssige Komödie um die Kraft des Zusammenhalts. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Spurensuche II – Was ist mir wichtig?** Mit der Mittelschule Levis. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19 Uhr  
**Et cetera.** Kammeroper von Marina Khorkova mit dem Ensemble TaG. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Rosenkranz: Tanzstück von Cathy Marston. Kathedrale St.Gallen, 21 Uhr

### Kinder

**Museum für Kinder.** Käpt'n Blackbeard und der Schatz von Eldorado. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Christian Schenker.** Familienkonzert. Zeltainer Unterwasser, 16 Uhr

### Diverses

**Joulangerie.** Spielfreunde. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

### Ausstellung

**Ste Giborgne, vénérable.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 30.

### Konzert

**Konzertante Appenzellermusik.** Kleiner Ratsaal Appenzell, 18:30 Uhr  
**Diálogo de tradiciones.** Musik aus der arabo-andalusischen Tradition. Schutzengelkapelle St.Gallen, 19 Uhr  
**Musig uf dä Gass.** Them Fleurs & The Tiltis. Treppenhaus Rorschach, 19 Uhr  
**Simon Spiess Trio.** Simon Spiess, Bänz Oester, Jonas Ruther. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Tribute to Lee Morgan.** Jazz. Marsoel die Bar Chur, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

### Film

**Ama-San.** Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The Assassin.** Beste Regie Cannes 2015: Kino von hypnotischer Schönheit. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Rosenkranz: Tanzstück von Cathy Marston. Kathedrale St.Gallen, 21 Uhr

### Literatur

**Ivo Ledergerber: Von der Liebe – Gedichte.** Mit musikalischem Rahmen und Einführung. Buchhandlung zur Rose St.Gallen, 19:30 Uhr

### Diverses

**Wellenreiten.** Spiritueller 5-Rhythmen-Tanz mit Beatrice Fischer. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

### Ausstellung

**Jill Magid «The Proposal».** Kunst-Häppchen, Führung und kleiner Imbiss. Kunsthalle St.Gallen, 12:30 Uhr  
**Kopf frei (hilflos).** Finissage. Nextex St.Gallen, 19 Uhr  
**Tanz mit Bruce #7: Kulna 23.** Shedgespräch. Eisenwerk Frauenfeld, 19 Uhr

## KUNST

### Alte Fabrik.

Klaus-Gebert-Strasse 5, Rapperswil, +41 55 225 74 74, alte-fabrik.ch

**Gabriel Kuri und Jessica Pooch.** 2015.2016 bis 31.07.2016

**Product Testing Unit – Gabriel Kuri.** Product Testing Unit ist eine Ausstellung des mexikanischen Künstlers Gabriel Kuri. Kuri beschäftigen die ökonomischen Kreisläufe der Gesellschaft und ihre Abfälle und Überreste, welche diese produziert. 21.05.2016 bis 31.07.2016

### Alte Kaserne.

Technikumstrasse 8, Winterthur, +41 52 267 57 75, altekaserne.ch  
**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: Fumetto Selection.** Als eines der grössten Comicfestivals in Europa gibt es Comic-Schaffenden die Möglichkeit, sich einem internationalen Vergleich zu stellen und der breiten Öffentlichkeit zu präsentieren. 11.06.2016 bis 15.07.2016

### Alte Kaserne.

Technikumstrasse 8, Winterthur, +41 52 267 57 75, altekaserne.ch

**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: Fumetto Selection.** Als eines der grössten Comicfestivals in Europa gibt es Comic-Schaffenden die Möglichkeit, sich einem internationalen Vergleich zu stellen und der breiten Öffentlichkeit zu präsentieren. 11.06.2016 bis 15.07.2016

**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: Milk & Vodka – Kennst du das Lied?** Mit der Comix-Sammlung «Kennst du das Lied?» lädt das Künstlerduo Milk+Wodka zu einem nostalgisch-musikalischen Ratespiel ein. Im Bistro Alte Kaserne in Winterthur werden erstmals die Originale in voller Farbe gezeigt. 11.05.2016 bis 10.06.2016

**Harold A. Cueva Vasquez.** In den farbenprächtigen Öl- und Acryl-Bildern des Künstlers mit peruanischen Wurzeln widerspiegeln sich Mythologie der Anden und Gesellschaften von Ursprung des Lebens und des Universums. 11.06.2016 bis 15.07.2016

**Künstlervereinigung EchtPunkt.** Die bunte Mischung lokaler Künstlerinnen und Künstler verspricht eine spannende Zusammenstellung des hiesigen, aktuellen Kunstschaffens. 26.05.2016 bis 08.06.2016

### Altes Bad Pfäfers.

Taminaschlucht, Bad Ragaz, +41 81 302 71 61, altes-bad-pfaefers.ch  
**Reliefs senza cultur & Berg Farb Figur – Ernestina Abbühl und Rolf Bräm.** Das Sehen und Erleben ist Teil der Auseinandersetzung und künstlerischen Interpretation von Ernestina Abbühl und Rolf Bräm (beide Sargans). 25.06.2016 bis 14.08.2016

### Angelika Kauffmann Museum.

Brand 34, Schwarzenberg, +43 55 122 64 55, angelika-kauffmann.com  
**Das bin ich.** Kinderporträts von Angelika Kauffmann. 01.05.2016 bis 26.10.2016

### Architektur Forum Ostschweiz.

Davidstrasse 40, St. Gallen, +41 71 371 24 11, a-f-o.ch

**Sequoiadendron giganteum-b.** Ausstellung mit Barbara Brülisauer. 03.06.2016 bis 26.06.2016

### Basar Bizarr am Zebraplatz.

Linsebühlstrasse 76, St. Gallen, basarbizarr.ch  
**«Reisenotizen» am Zebraplatz.** Schaufensterausstellung. 01.06.2016 bis 15.06.2016

### Bibliothek Herisau.

Poststrasse 9, Herisau, +41 71 351 56 16, bibliothekherisau.ch  
**Joachims Speckstein-Töff und andere Kuriosa.** Rennautos, Motorräder und Totenköpfe in der Vitrine der Bibliothek Herisau – von Joachim Friesen in Spielzeuggrösse gefertigt aus Holz und Speckstein. 19.04.2016 bis 30.06.2016

### Café Abderhalden.

Poststrasse 22, Wattwil, +41 71 988 11 55, cafe-abderhalden.ch  
**Manuel Stahlberger – Piktogramme und Käfer.** Bei den ausgestellten Piktogrammen von Manuel Stahlberger vermischen sich Bildinhalte. Vertraute Symbole erfahren durch minimale Änderung oder Umstellung eine neue Aussage, sind ebenso Irritation wie Information. 01.01.2016 bis 30.06.2016



## Lassen Sie uns Neuerungen präsentieren.

### Der Erhöhte-Produktivitäts-Modus (EPM)

Unsere HP Indigo bietet Ihnen eine affinierte Neuerung: der 3-Farben-Druck (ohne Schwarz). Vergleichen Sie die Bilder, so sehen Sie nur einen unwesentlichen Unterschied.

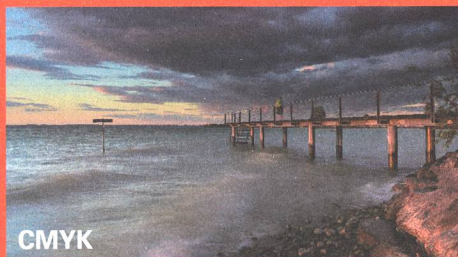
Der Vorteil liegt aber auf der Hand: eine Produktivitätssteigerung um 25%.

Und so geht's: wir testen auf Wunsch Ihre Auftragsdaten mit einem kostengünstigen Andruck, sodass Sie sich mit Gewissheit für ein zuverlässiges Resultat entscheiden können, und sollte es Ihnen im EPM-Modus gefallen, wird es entsprechend günstiger.

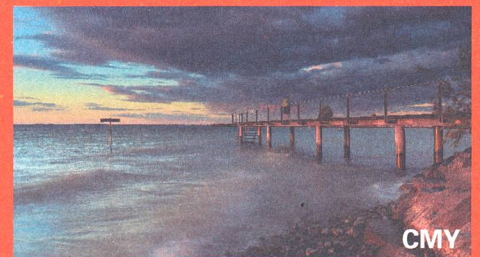
Zugegeben, es lohnt sich vor allem bei grösseren Mengen, z.B. ab drei Stunden Druckzeit. Und dann wird es so richtig interessant.

Probieren Sie das aus für Ihre nächsten Aufträge, und lernen Sie dabei die Zukunft kennen. Wir zeigen Ihnen den Unterschied gerne.

Wir vom Team der NiedermannDruck freuen uns über Ihr Interesse und danken herzlich für Ihre Aufträge und das Vertrauen.



*Bei Bildern mit vielen dunklen Bildpartien sind leicht mehr Unterschiede festzustellen.*



*Diese Legende wurde ebenfalls im 3-Farben-Verfahren gedruckt. Das zeigt Ihnen die Unterschiede in schwarzem Text.*

## NiedermannDruck

Letzistrasse 37  
9015 St.Gallen  
Telefon 071 282 48 80  
Telefax 071 282 48 88  
info@niedermanndruck.ch  
www.niedermanndruck.ch

- High-End-Bildbearbeitung
- Satz und Gestaltung
- Digitaldruck auf alle Papiere
- Offsetdruck mit Feinrastertechnik
- Colormanagement und Inpress-Control
- Industrie- und Handbuchbinderei



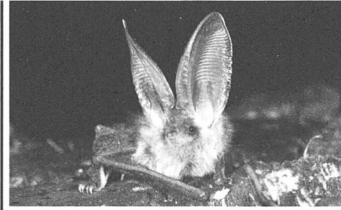
## Christian Gonzenbach – Making Things

Die Kunsthalle Arbon präsentiert die erste institutionelle Einzelausstellung des Genfer Künstlers Christian Gonzenbach in der Deutschschweiz. Er wird den Ausstellungsraum der Kunsthalle Arbon in eine geheimnisvolle Werkstatt umgestalten. So wird wieder wie früher einmal gewerkt im alten Industriebau. Christian Gonzenbach befragt mit seiner Installation den heutigen Produktionsprozess in der Kunst, wie auch die Rolle des Künstlers in der Gesellschaft. **Eröffnung: Samstag, 4. Juni, 17 Uhr. Finissage: Sonntag, 10. Juli, 15 bis 17 Uhr.** Kunsthalle Arbon. [kunsthallearbon.ch](http://kunsthallearbon.ch)



## Kopf frei (hilflos) im Nextex

Eine Ausstellung in 13 Aufführungen mit Hannes Brunner, Susanne Hofer & Steven Schoch im Nextex. Die drei Kunstschaffenden beschäftigen sich im Rahmen einer performativen Präsentation mit Wunschprojektionen und gehen der Frage nach, wie wir mit deren Hilfe versuchen, in etwas Unbekanntes hineinzugelangen. Inszeniert wird dafür im Nextex das Konferenzzimmer eines durchschnittlichen Unternehmens. Während den Öffnungszeiten fungiert es als Aufführungsort mit unterschiedlichen Gästen. **Bis 30. Juni, jeweils Di. & Do., Nextex St. Gallen.** [nextex.ch](http://nextex.ch)



## Sonderausstellung Fledermäuse

Sie sind geheimnisvoll und faszinierend: unsere Fledermäuse. Seit Urzeiten bevölkern sie unseren Nachthimmel, seit Menschengehen umgibt sie eine unheimliche Aura. Fledermäuse leben verborgen, zuweilen ganz in unserer Nähe oder sogar unter demselben Dach. Ein grosser Teil der 30 einheimischen Arten ist jedoch bedroht. Deshalb ist es wichtig zu wissen, wie wir ihnen beim Überleben helfen können. Die Sonderausstellung gibt einen vertieften Einblick in die Lebensweise dieser nachtaktiven Tiere. **Bis 6. November, Naturmuseum St.Gallen.** [naturmuseumsg.ch](http://naturmuseumsg.ch)

reicher DJ in der Clubszene wirkte, wendet sich in den letzten Jahren zunehmend digitalen Bildwelten zu und taucht ein in die Formen globaler Kommunikation. **12.05.2016 bis 19.06.2016**  
**Heilige, Wunder und Visionen – Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Während mehr als fünf Jahrzehnten trugen sie mit Akribie und Leidenschaft postbyzantinische Kulturbilder zusammen. **09.04.2016 bis 11.09.2016**

### Kunstmuseum Thurgau.

Kartaue Ittingen, Warth, +41 58 345 10 60, [kunstmuseum.tg.ch](http://kunstmuseum.tg.ch)  
**Im Rausch – Zwischen Höhenflug und Absturz.** Glücksrausch, Wahrnehmungserweiterung, Betäubung – der Rausch hat viele widersprüchliche Gesichter. Doch was die verschiedenen Rauscherfahrungen eint, ist ihre Tendenz zur Entrückung und Loslösung vom Ich und der Realität. **05.06.2016 bis 16.12.2016**  
**Michael Golz – Reise ins Athosland.** Die Ausstellung «Michael Golz. Reise ins Athosland» im Kunstmuseum Thurgau erlaubt zum ersten Mal überhaupt einen tieferen Einblick in dieses faszinierende Universum zwischen Realität und Phantasie. **17.04.2016 bis 30.10.2016**  
**Olaf Nicolai – Baraque de Chantier.** Die «Baraque de Chantier» von Olaf Nicolai ist ein im Massstab 1:1 ausgeführter Nachbau einer Holzbaracke, die der Architekt Le Corbusier 1954 am Cap Martin in Südfrankreich errichten liess. **30.04.2016 bis 16.12.2016**

### Kunstmuseum Winterthur.

Museumstrasse 52, Winterthur, +41 52 267 51 62, [kmw.ch](http://kmw.ch)  
**Matt Mullican.** Der seit einigen Jahren in Berlin lebende Amerikaner Matt Mullican (\*1951) gehört zu der Künstlergeneration, die in den 1970er Jahren begann, sich mit dem Zeichencharakter der uns umgebenden Bilder zu beschäftigen. **12.06.2016 bis 16.10.2016**  
**Matt Mullican – Nothing Should Exist.** In Matt Mullicans Werk geht es um nichts Grösseres als um die Aneignung der Wirklichkeit, um die Beziehung zwischen den Dingen und ihrer symbolischen Darstellung, zwischen unmittelbarer Erfahrung und systematischer Ordnung. **12.06.2016 bis 16.10.2016**  
**Richard Tuttle – Kalli Ross.** eben wichtigen älteren Werken wie den in den frühen 1970er Jahren konzipierten, jeweils an Ort ausgeführten Paper Octagonals oder den Wire Pieces wird Tuttle vor allem neue, für die Ausstellung geschaffene Arbeiten zeigen. **27.02.2016 bis 24.06.2016**

### Kunstraum Engländerbau.

Städle 37, Vaduz, +41 423 233 31 11, [kunstraum.li](http://kunstraum.li)  
**Topik des Imaginären.** 6 Künstlerinnen aus der Schweiz und dem Fürstentum Liechtenstein (Esther Amrein, Barbara Geyer, Andrina Jörg, Sadyo Niederberger, Arlette Ochsner, Carol Wyses). **24.05.2016 bis 24.07.2016**

### Kunstzone Lokremise.

Grünbergstrasse 7, St.Gallen, +41 71 277 82 00, [lokremise.ch](http://lokremise.ch)  
**Simon Starling.** Simon Starling gehört zu der Generation konzeptuell arbeitender Künstler, die ihre Werke auf ökologische oder ökonomische Systeme von heute beziehen

### Forum Würth.

Churerstrasse 10, Rorschach, +41 71 225 10 70, [wuerth-haus-rorschach.ch](http://wuerth-haus-rorschach.ch)  
**Skulptur im Fokus der Sammlung Würth.** Die Ausstellung vereint das Werk aller Künstlerinnen und Künstler, die seit 1993 den Robert-Jacobsen-Preis der Stiftung Würth verliehen bekamen. **28.05.2016 bis 31.12.2016**

### Fotomuseum Winterthur.

Grünenstrasse 44 & 45, Winterthur, +41 52 234 10 60, [fotomuseum.ch](http://fotomuseum.ch)  
**Provokate: Zwischen Protest und Performance – Fotografie in Japan 1960/1975.** **28.05.2016 bis 28.08.2016**

### Fotostiftung Schweiz.

Grünenstrasse 45, Winterthur, +41 52 234 10 30, [fotostiftung.ch](http://fotostiftung.ch)  
**Roberto Donetta: Fotograf und Samenhändler aus dem Beniotal.** Der grosse Aussenseiter der Schweizer Fotografie fristete sein Leben als wandernder Fotograf und Samenhändler und hinterliess nach seinem Tod rund 5000 Glasplatten, die sich durch Zufall erhalten haben. **28.05.2016 bis 04.09.2016**

### Galerie Adrian Bleisch.

Schmiedgasse 4, Arbon, +41 71 446 38 90, [galeriebleisch.ch](http://galeriebleisch.ch)  
**David Bürkler.** **11.06.2016 bis 16.07.2016**  
**Diogo Graf.** **18.06.2016 bis 16.07.2016**

### Galerie Feurstein.

Johannitergasse 6, Feldkirch, +43 5522 210 34, [galeriefeurstein.at](http://galeriefeurstein.at)  
**Edda Jachens / Gabi Terhuvén – Neue Arbeiten.** **11.06.2016 bis 30.07.2016**

### Galerie Sonja Bänziger.

Magnihalden 17, St.Gallen, [galerie-sonjabaenziger.ch](http://galerie-sonjabaenziger.ch)  
**High 5.** Sonja Lippuner, Sepia-Tinte und Lack, mixed media; Flavio Hodel, Ölbilder, mixed media; Sebastian Quast, Acryl, Öl; Joel Roth, Illustration, Zeichnungen; Simon Abenham, Acryl, mixed media. **17.06.2016 bis 08.07.2016**

### Historisches und Völkerkundemuseum.

Museumstrasse 50, St.Gallen, +41 71 242 06 42, [hmsg.ch](http://hmsg.ch)  
**Faszination Farbholschnitt. Japan – Europa – St.Gallen.** **18.06.2016 bis 05.05.2017**

### Kornhaus Museum.

Hafenplatz 2, Rorschach, [museum-rorschach.ch](http://museum-rorschach.ch)  
**Objets de rêve – visuelle Poésie.** Das Thema und die Arbeiten dieser Ausstellung laden zum Träumen und Fantasieren ein. Sie vereint die Künstlerinnen Hélène Kaufmann Wiss, Katrin Mosimann, Elisabeth Nembrini, Lucie Schenker und Gabriella Tundo zu einem Frauenprojekt. **04.06.2016 bis 19.06.2016**

### Kunsthalle Arbon.

Grabenstrasse 6, Arbon, +41 71 446 94 44, [kunsthallearbon.ch](http://kunsthallearbon.ch)  
**Christian Gonzenbach – Making Things.** Die Kunst von Christian Gonzenbach (\*1975, Genf) streift immer wieder die Grenze zur Naturwissenschaft. Mit ihr teilt er die unersättliche Neugier, die Welt und ihre Bewohner zu ergründen. **05.06.2016 bis 10.07.2016**

### Kunsthalle Wil.

Grabenstrasse 33, Wil, +41 71 911 77 71, [kunsthallewil.ch](http://kunsthallewil.ch)  
**Gertrud Genhard – Zweihochdrei.** Künstlerin aus Basel. **05.06.2016 bis 17.07.2016**

### Kunsthalle Ziegelhütte.

Ziegeleistrasse 14, Appenzell, +41 71 788 18 60, [kunsthalleziegelhuette.ch](http://kunsthalleziegelhuette.ch)  
**Robert Frank – Books and Films 1947-2016.** Robert Frank (\*1924 in Zürich) gehört zu den einflussreichsten Fotografen des 20. Jahrhunderts. Seine Bilder und Filme schufen eine neue Ästhetik. **15.05.2016 bis 30.10.2016**

### Kunsthau Glarus.

Im Volksgarten, Glarus, +41 55 640 25 35, [kunsthauglarus.ch](http://kunsthauglarus.ch)  
**Shana Moulton.** **22.05.2016 bis 21.08.2016**

### Kunsthau KUB.

Karl-Tizian-Platz, Bregenz, +43 5574 485 94 0, [kunsthau-bregenz.at](http://kunsthau-bregenz.at)  
**Feminist Land Art Retreat.** Als zweites Projekt der neuen KUB Billboards-Serie wird das kanadische Duo Feminist Land Art Retreat eine neue, ortsspezifische Arbeit für die sieben Billboards an der Seestraße in Bregenz entwickeln. **20.05.2016 bis 25.07.2016**  
**Gaylen Gerber & Studio for Propositional Cinema Exhibition.** Wenn auch auf unterschiedliche Weise teilen beide Positionen das Interesse, mit ihren Arbeiten einen performativen Rahmen zu öffnen, der darauf angelegt ist, Arbeiten anderer Künstler/innen und Kulturproduzent/innen zu integrieren. **23.06.2016 bis 26.06.2016**

### Theater Gates – Black Archive.

Theater Gates bezieht sich in seiner künstlerischen Praxis, seinen Skulpturen und Installationen auf städtische Strukturen und historische politische Ereignisse. **23.04.2016 bis 26.06.2016**

### Kunstmuseum Appenzell.

Unterrainstrasse 5, Appenzell, +41 71 788 18 00, [kunstmuseumappenzell.ch](http://kunstmuseumappenzell.ch)  
**Carl August Liner – Arbeit.** In einer Epoche, in der viel von der Zukunftsvision «Industrie 4.0» gesprochen und geschrieben wird, eröffnet das Kunstmuseum Appenzell eine Ausstellung, in deren Fokus meist körperliche beziehungsweise handwerkliche Arbeiten stehen. **17.04.2016 bis 14.08.2016**

### Kunstmuseum Liechtenstein.

Städle 32, Vaduz, +41 423 235 03 00, [kunstmuseum.li](http://kunstmuseum.li)  
**Beckmann, Giacometti, Picasso & mehr.** Die Eröffnungsausstellung der Hilti Art Foundation. **01.01.2016 bis 09.10.2016**  
**Charlotte Moth.** **03.06.2016 bis 28.08.2016**

### Kunstmuseum Ravensburg.

Burgstrasse 9, Ravensburg, **Katharina Hinsberg.** Für das Kunstmuseum Ravensburg hat die 1967 in Karlsruhe geborene Künstlerin eine auf die Architektur bezogene, aufsehenerregende Installation entwickelt. **30.04.2016 bis 03.07.2016**

### Kunstmuseum St.Gallen.

Museumstrasse 32, St.Gallen, +41 71 242 06 71, [kunstmuseumsg.ch](http://kunstmuseumsg.ch)  
**Gerwald Rockenschau – Blueberry Fields (Orphaned Selec & I).** Der Künstler, der viele Jahre als erfolg-





**Kulturforum Berneck.** Hinterdorfstrasse 3, Berneck, 071 744 46 07, kulturforum-berneck.ch  
**La Buena Onda.** Lämmlisbrunnenstrasse 51, St.Gallen, gutewelle.blogspot.ch  
**Linde.** Poststrasse 11, Heiden, 071 898 34 00, lindeheiden.com  
**Lokremise.** Grünbergstrasse 7, St.Gallen, 071 277 82 00, lokremise.ch  
**Löwenhof.** Rorschacherstrasse 15, Rheineck  
**Marsol die Bar.** Süsswinkelgasse 25, Chur, 081 250 59 60, weeklyjazz.ch  
**Militärkantine (Kastanienhof).** Kreuzbleichweg 2, St.Gallen, 071 279 10 00, militaerkantine.ch  
**Oya.** Schwertgasse 27, St.Gallen, 071 244 23 43, oya-bar.ch  
**Palace.** Blumenbergplatz, St.Gallen, 071 222 06 96, palace.sg  
**Pentorama.** Arbonerstrasse, Amriswil, 071 414 12 32, pentorama.ch  
**Pfalzkeller.** Klosterhof, St.Gallen, 071 229 3 8  
**Phönix-Theater.** Feldbachareal, Steckborn, 052 761 33 77, phoenix-theater.ch  
**Point Jaune Museum.** Linsebühlstrasse 77, St.Gallen, 071 222 14 91, postpost.ch  
**Portier.** Lagerplatz 3, Winterthur, 052 508 04 07, lagerplatz.ch  
**Rab-Bar.** Landsgemeindeplatz 8, Trogen, 071 340 08 55, rab-bar.ch  
**Rathaus Berneck.** Rathausplatz 1, Berneck, 071 747 44 77, berneck.ch  
**Raum für Literatur.** St.Leonhardstrasse 40, St.Gallen, hauptpost.ch  
**Restaurant Frohsinn.** Wilerstrasse 12, Weinfelden, 071 622 30 40, frohsinn-weinfelden.ch  
**Sagibeiz.** Alte Staatsstrasse 6, Murg, sagibeiz.ch  
**Sal.** Landstrasse 19, Schaan, 0423 792 53 09, sal.li  
**Salzhaus.** Untere Vogelsangstrasse 6, Winterthur, 052 204 05 54, salzhaus.ch  
**Schlachthaus Kulturcafé.** Schlachthausstrasse 11, Dornbirn, ojad.at  
**Schloss Dottenwil.** Dottenwil, Wittenbach, 071 298 26 62, dottenwil.ch  
**Schloss Wartegg.** Von Blarer-Weg 1, Rorschacherberg, 071 858 62 62, warteggkultur.ch  
**Schlösslekeller.** Fürst-Franz-Josef-Strasse 68, Vaduz, 0423 230 10 40, schloesslekeller.li  
**Sitterwerk.** Sittertalstrasse 34, St.Gallen, 071 278 87 09, sitterwerk.ch  
**Sittikus-Saal.** Graf Maximilian-Strasse 3, Hohenems, schubertiade.at  
**Spiegelhalle.** Hafenstrasse 12, Konstanz, (+49 75 319 00 150), theaterkonstanz.de  
**Spielboden.** Färbergasse 15, Dornbirn, spielboden.at  
**Staatsarchiv des Kantons Thurgau.** Zürcherstrasse 221, Frauenfeld, 058 345 16 00  
**Stadtbibliothek Katharinen.** Katharinengasse 11, St.Gallen, 071 223 60 23, freihandbibliothek.ch  
**Stadthaus.** Stadthausstrasse 4 a, Winterthur, 052 267 51 15  
**Stadttheater.** Konzilstrasse 11, Konstanz, +49 7531 900 10 6, theaterkonstanz.de  
**Tak.** Reberastrasse 10, Schaan, 0423 237 59 70, tak.li  
**Talhof.** Torstrasse 14, St.Gallen, talhof.sg  
**Tango Almacén.** Davidstrasse 42, St.Gallen, 071 222 01 58, tangoalmacen.ch  
**TapTab.** Baumgartenstrasse, Schaffhausen, 079 601 99 40, taptab.ch

**Theater.** Museumstrasse 24, St.Gallen, 071 242 05 05, theatersg.ch  
**Theater am Gleis.** Untere Vogel-sangstrasse 3, Winterthur, 052 212 79 54, theater-am-gleis.ch  
**Theater am Saumarkt.** Mühleleoplatz 1, Feldkirch, +43 55 272 89 5, saumarkt.at  
**Theater Winterthur.** Theaterstrasse 6, Winterthur, 052 267 50 20, theater.winterthur.ch  
**Theaterhaus Thurgau.** Bahnhofplatz, Weinfelden, 071 622 20 40, theaterhausthurgau.ch  
**Tonhalle.** Museumstrasse 25, St.Gallen, 071 242 06 32, sinfonieorchestersg.ch  
**Treppenhaus.** Kirchstrasse 3, Rorschach, treppenhaus.ch  
**Vaudeville.** Von Behring Strasse 6, Lindau, +49 8382 977 116, vaudeville.de  
**Weinlokal 1733.** Goliathgasse 29, St.Gallen  
**Werkstatt Inselgasse.** Inselgasse, Konstanz, (+49 753 19 00 150), theaterkonstanz.de  
**Zeltainer.** Iltiosbahn Talstation, Unterwasser, 071 993 36 39, zeltainer.ch

**Kautabak.  
Kunigunde.  
Krawall.  
Kameltrekking.  
Köpfe.  
Krempel.  
Krampfadern.  
Karate.  
Kredite.  
Kleinanzeigen.**

## AKTUELL

**3 Tages-Pass Open-Air St.Gallen**  
Zu verkaufen zum Einstandspreis von CHF 222 (wegen Terminkollision).

Tel.: 079 704 58 67

**Gestalterischer Vorkurs am varwe**  
Nächster Infoanlass am 2. Juni, 19.00 Uhr, Hubstrasse 101, 9500 Wil.  
Wir freuen uns auf Sie!

varwe - Bildung im Gestalten  
www.varwe.ch  
071 912 16 76

## AUTO

**Kleinbus / Transporter zu vermieten**  
Züglelei : Gigs : Ferien : Gruppen : Pfadilager : Fussballverein : Familien : uvm  
5-7 Sitzplätze & viel Laderaum. Stunden, Tage oder Wochenweise. Unkompliziert.  
Marc Jenny, info@marcjenny.com,  
079 377 25 41

## DESIGN

**Aktuell**  
Für Profis und Anfänger,  
Neugierige und Motivierte  
Schule für Gestaltung St.Gallen  
Höhere Fachschule für Künste,  
Gestaltung, Design  
www.gbssg.ch | 058 228 26 30

## DIVERSES

### Neueröffnung Stoffladen, St.Gallen

Stoff & so - das Portal für Deine Lieblingsstoffe - hat an der Vonwilstrasse 5 in St.Gallen einen Laden eröffnet. Hier findest Du eine erstklassige Stoffauswahl in ausgewählten Designs. Die ganze Auswahl findest Du auch Online:

[www.stoffundso.ch](http://www.stoffundso.ch)

Wir freuen uns auf Dich!

### Seifenworkshop

Unter Fachkundiger Anleitung stellst du deine eigene Seife her. Im Seifenmuseum St.Gallen.

Infos und Anmeldung:

[www.seifenmuseum.ch](http://www.seifenmuseum.ch)

[kontakt@seifenmuseum.ch](mailto:kontakt@seifenmuseum.ch)

## ENTSPANNUNG

### Rent a Rentner

Entspannen Sie mit einem guten Glas Dings Bumms und

Louis de Saint-Gall am Piano Forte

[www.louisdesaintgall.ch](http://www.louisdesaintgall.ch)

[louis.christ@bluwin.ch](mailto:louis.christ@bluwin.ch)

071 393 25 27

## GESANG

### Gesangsatelier Stimmlokal

Miriam Sutter bietet mit ihrer erfrischenden Art seit Jahren Gesangsunterricht und verschiedene Workshops im Bereich Gesang/Musik an.

[www.miriamsutter.ch](http://www.miriamsutter.ch) - 078 767 27 07

## GESTALTEN

### Papierlampen Werkstatt

Workshop

14./15.Mai, 25./26.Juni, 9./10.Juli 2016

querbeet atelier

Linsebühlstrasse 77, St.Gallen

Sandra Zimmerli

079 303 26 13, [sa.zi@bluwin.ch](mailto:sa.zi@bluwin.ch)

[www.sazi.ch](http://www.sazi.ch)

### Eintauchen...

in die Welt der Gestaltung. Vielfältiges Kursangebot, professionelle & individuelle Betreuung.

varwe - Bildung im Gestalten

[www.varwe.ch](http://www.varwe.ch)

Tel. 071 912 16 76

## Mappenberatung

Bildende Kunst, Start 2016. Eigensinn und Mut. Berufsbegleitend sich mit dem eigenen Kunstschaffen und dem öffentlichen Kunstdiskurs auseinandersetzen. [gbssg.ch](http://gbssg.ch)

## KÖRPER

### Tanztherapie - Körperbildarbeit

die Kraft der inneren Bilder: Körperlandschaften achtsam wahrnehmen, in Bewegung bringen, tanzen und malen  
12 Mi-Abende / August - Dezember 16  
Susanne Tuppinger 071 850 92 49  
[www.coachingatelier-s.ch](http://www.coachingatelier-s.ch)

### Kunsttherapie St. Gallen

Tanztherapie in der Gruppe: Körperbild  
12 Abende / Mi 19.30 - 21 h / St.Gallen  
August - Dezember 2016  
Susanne Tuppinger 071 850 92 49  
[www.coachingatelier-s.ch](http://www.coachingatelier-s.ch)

## KULTURREISEN

### Kathedrale v. Chartres

11.-15.10.2016

Paul Giger live in der Kathedrale von Chartres Führungen/Vorträge des Chartres-Kenners Wolfgang Larcher  
[www.paul-giger.ch/news/](http://www.paul-giger.ch/news/)

## MALEN

### Vorbereitungskurse

für gestalterische Berufsrichtungen.  
Lisa Schmid, Atelier Galerie St.Gallen,  
071 222 40 88 oder 071 223 37 01,  
[www.atelier-lisaschmid.ch](http://www.atelier-lisaschmid.ch)

## MUSIK

### Die Musikschule für Dich.

Heute ist nie zu spät für Vorsätze! Wir bringen dich mit der für deine Bedürfnisse idealen Musiklehrperson in deiner Region zusammen.  
[www.instrumentor.ch](http://www.instrumentor.ch)

## TRINKEN

### Schützengarten Betriebsbesichtigung

Besichtigen Sie die älteste Brauerei der Schweiz und überzeugen Sie sich von der einzigartigen Braukunst. Einmal im Monat um 14 Uhr bieten wir geführte Betriebsbesichtigungen und eine Degustation unserer Biere für Einzelpersonen und Kleingruppen an.

Dauer 2 h, CHF 10 p. P., Daten 2016:  
6. Juni, 4. Juli, 8. Aug., 5. Sept., 3. Okt.,  
7. Nov., 5. Dez.

Weitere Informationen auf  
[www.schuetzengarten.ch](http://www.schuetzengarten.ch)

### Craft Beer aus St.Gallen

Handgemachte Bierspezialitäten - lokale und innovative Braukunst für St.Gallerinnen und St.Galler - Rampenverkauf und Degustationen.  
[www.biergarage.ch](http://www.biergarage.ch)

## WOHNEN

### 1-Zimmer-Wohnung gesucht

Ich bin eine junge Frau aus Tibet (ab August in einer KV-Lehre) und suche eine 1Zi-Whg in St.Gallen. Budget 500-600.- Fr.

Kontakt: [whg4.tenzin@gmail.com](mailto:whg4.tenzin@gmail.com)

## YOGA

### Schwangerschaftsyoga

Hatha Yoga, Yin Yoga und Flow Yoga  
Tanjas Yogoft, Mittleres Hofgässlein 3,  
9000 St.Gallen  
[info@tanjas-yogoft.ch](mailto:info@tanjas-yogoft.ch),  
[www.tanjas-yogoft.ch](http://www.tanjas-yogoft.ch)

## GRATIS-EINTRAG

## FÜR SAITEN

## MITGLIEDER

Als Mitglied vom Verein Saiten erhalten Sie jährlich einen Eintrag im Wert von 25 Franken kostenlos. Dazu benötigen Sie den Mitglieder-Code, der oberhalb der Adresse auf dem Saiten-Umschlag aufgedruckt ist, sowie Name und Vorname, wie auf der Adresse vermerkt.

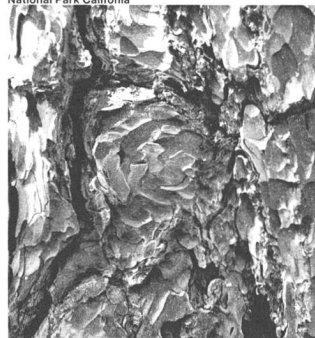
Barbara Brülisauer  
03. Juni – 26. Juni 2016.



Cupressus macrocarpa (Monterey cypress), Oceanview San Francisco

## *Sequoiadendron giganteum*<sup>B</sup>

Borke des Pinus lambertiana (Sugar pine), Yosemite National Park California



Städtische Ausstellung  
im Lagerhaus, Architektur  
Forum Ostschweiz, David-  
strasse 40, 9000 St.Gallen.  
Öffnungszeiten: Dienstag  
bis Sonntag 14–17 Uhr.  
Patronat: Stadt St.Gallen.

Stadt St.Gallen

Kunstraum Kreuzlingen



Thurgauische Kunstgesellschaft

Kunstraum  
**Patrick Rohner**  
**Wasserarbeiten**

Tiefparterre  
**Frölicher-Bietenhader**  
**Videoinstallation**

**Ausstellungen: 28. Mai – 10. Juli 2016**  
**Doppelvernissage**  
**Freitag 27. Mai, 19.30 Uhr**

Weitere Informationen auf der Website

Weitere Veranstaltungen: [www.kunstraum-kreuzlingen.ch](http://www.kunstraum-kreuzlingen.ch)  
Kunstraum Kreuzlingen, Bodanstrasse 7a  
Fr 15–20 Uhr, Sa und So 13–17 Uhr

Jill Magid

4. Juni – 21. August 2016

Eröffnung:  
Freitag, 3. Juni 2016,  
18 Uhr

Kunst Halle Sankt Gallen  
Davidstrasse 40  
9000 St. Gallen  
[www.k9000.ch](http://www.k9000.ch)

«The Proposal»

Führungen:  
Dienstag, 7. Juni, 18 Uhr  
Sonntag, 21. August,  
15 Uhr

Öffnungszeiten:  
Di–Fr 12–18 Uhr  
Sa/So 11–17 Uhr

